

## SADRŽAJ

|      |  |     |
|------|--|-----|
| 142. | ODLUKA o osnivanju poduzeća trgovačkog društva "MIH" d.o.o. ....   | 189 |
| 143. | RJEŠENJE o imenovanju sudaca porotnika Županijskog suda Pula .....   | 193 |
| 144. | RJEŠENJE o imenovanju sudaca porotnika Trgovačkog suda Rijeka .....  | 194 |
| 145. | RJEŠENJE o imenovanju sudaca porotnika Općinskog suda u Rovinju .....  | 195 |
| 146. | RJEŠENJE o razrješenju dužnosti suca za prekršaje u Pazinu (Lucija Paro) .....   | 195 |
| 147. | RJEŠENJE o imenovanju suca za prekršaje u Pazinu (Marčela Monas) .....   | 196 |
| 148. | RJEŠENJE o imenovanju suca za prekršaje u Rovinju (Marisa Stocco-Katalenić) .....  | 196 |
| 149. | RJEŠENJE o imenovanju suca za prekršaje u Bujama (Sanja Božić-Turina) .....  | 196 |
| 150. | RJEŠENJE o razrješenju dužnosti u Upravnom odboru "VSI Vodovod Butoniga",<br>Buzet .....   | 196 |
| 151. | RJEŠENJE o imenovanju Upravnog odbora "VSI Vodovod Butoniga", Buzet .....  | 197 |
| 152. | ODLUKA o dopuni Odluke o imenovanju prethodnog broja doktora medicine i<br>naknade troškova za utvrđivanje nastupa smrti te vremena i uzroka smrti ..... | 197 |
| 153. | ZAKLJUČAK o davanju prethodnog mišljenja u postupku izvlaštenja .....  | 197 |
| 154. | ZAKLJUČAK o prihvaćanju prijedloga Sporazuma o uređenju međusobnih prava<br>sram Centra za kulturu i obrazovanje Pazin .....                             | 198 |
| 155. | ODLUKA o grbu, zastavi i imenu Županije Istarske .....   | 198 |
| 156. | ZAKLJUČAK o prihvaćanju Sporazuma o preuzimanju nekretnina, pokretnina,<br>financijskih sredstava, te prava i obveza bivše općine Buje .....             | 201 |
| 157. | SPORAZUM o preuzimanju nekretnina, pokretnina, financijskih sredstava te<br>prava i obveza dosadašnje općine Buje .....                                  | 201 |
| 158. | ZAKLJUČAK o utvrđivanju prijedloga za razdoblje glavne sezone, predsezone<br>i posezone .....  | 202 |
| 159. | ZAKLJUČAK o aktivnostima za provedbu Odluke o učlanjenju Županije<br>Istarske u Skupštinu Europskih Regija .....   | 203 |
| 160. | ODLUKA o učlanjenju Županije Istarske u Skupštinu Europskih Regija .....   | 203 |
| 161. | ODLUKA o kriterijima za bratimljenje Županije Istarske sa drugim lokalnim<br>jedinicama .....  | 203 |
| 162. | RJEŠENJE o imenovanju ravnatelja Hrvatske srednje škole Zvane Črnja Rovinj .....   | 204 |
| 163. | ZAKLJUČAK o prihvaćanju informacija o stanju gospodarstva na području<br>Labinštine .....  | 204 |
| 164. | ZAKLJUČAK o prijenosu upravljačkih prava sa Vlade Republike Hrvatske<br>na jedinice lokalne samouprave nad poduzećima koja posluju negativno .....       | 204 |
| 165. | ZAKLJUČAK o preuzimanju Zaključka Gradskog vijeća Grada Pule,<br>Klasa: 021-05/94-01/69 od 11. lipnja 1993. ....   | 204 |
| 166. | RJEŠENJE o imenovanju komisije za nadzor nad izdavanjem i distribucijom<br>obveznica i nadzor nad korištenjem sredstava .....                            | 205 |
| 167. | ODLUKA o izdavanju obveznica za prikupljanje sredstava za izgradnju komunalne<br>infrastrukture Županije Istarske .....                                  | 205 |
| 168. | ODLUKA o izmjenama i dopunama odluke o privremenom ustrojstvu<br>županijskih odjela .....  | 206 |
| 169. | ZAKLJUČAK o davanju prethodnog mišljenja u postupku izvlaštenja za izgradnju<br>rimokatoličke crkve u Podpićnu .....                                     | 207 |
| 170. | ZAKLJUČAK o davanju prethodnog mišljenja u postupku izvlaštenja za izgradnju<br>parkirno-poslovnog objekta i parkirališta u gradu Labinu .....           | 207 |
| 171. | ODLUKA o izmjenama i dopunama odluke o naknadama troškova članovima<br>Županijske Skupštine i članovima radnih tijela .....                              | 208 |
| 172. | ODLUKA o osnivanju javne ustanove za upravljanje zaštićenim dijelovima   |     |

|      |  |     |
|------|--|-----|
|      | prirode na području Županije Istarske .....  | 208 |
| 173. | UPUTE I PREPORUKE Općinama i Gradovima u Županiji Istarskoj u odnosu na prostorno uređenje i zaštitu okoliša ..... | 210 |
| 174. | ODLUKA o financiranju Vatrogasne zajednice Županije Istarske .....   | 212 |
| 175. | ODLUKA o zdravstvenoj zaštiti neosiguranih osoba na području Županije Istarske .....                               | 213 |
| 176. | ODLUKA o koncesijama na pomorskom dobru .....  | 214 |
| 177. | ODLUKA o davanju koncesija za obavljanje djelatnosti na moru .....   | 219 |
| 178. | ODLUKA o uvjetima loženja vatre na otvorenom prostoru .....  | 222 |

---

## 142

Na temelju čl. 387. Zakona o trgovačkim društvima (Narodne novine, br. 111/93) te čl. 15. Zakona o lokalnoj samoupravi i upravi (Narodne novine, br. 111/93) te čl. 15 Zakona o lokalnoj samoupravi i upravi (Narodne novine br. 90/92, 94/93 i 117/93), Županijska Skupština Županije Istarske na svojoj sjednici održanoj dana 24. 3. 1995. godine, donijela je slijedeću

## ODLUKU

### **o osnivanju trgovačkog društva "MIH" d.o.o.**

#### I. OPĆE ODREDBE

#### **Članak 1.**

Ovom Odlukom se osniva trgovačko društvo - društvo s ograničenom odgovornošću (u daljnjem tekstu: društvo) te uređuju sva pitanja od značaja za osnivanje i poslovanje društva.

### Članak 2.

Osnivač društva je Županija Istarska, Pazin, Dršćevka 1 (u daljnjem tekstu: osnivač).

## II. TVRTKA, SJEDIŠTE I PEČAT

### Članak 3.

Društvo posluje i nastupa u pravnom prometu pod tvrtkom: "MIH" d.o.o. za razvoj i promicanje Istre, Poreč "MIH" s.r.l. per lo sviluppo e promozione dell'Istria, Parenzo.

Društvo može u pravnom prometu upotrebljavati i skraćenu oznaku tvrtke koja glasi:

"MIH" d.o.o. Poreč  
"MIH" s.r.l. Parenzo.

### Članak 4.

Sjedište društva je u Poreču, Pionirska br. 1.

### Članak 5.

Osnivač može odlučiti o promjeni tvrtke i sjedišta društva.

### Članak 6.

Društvo ima svoj pečat, a može imati i zaštitni znak.

Sadržaj, oblik, broj i čuvanje pečata odredit će Uprava posebnom odlukom.

Oblik i sadržaj zaštitnog znaka društva utvrđuje Uprava društva uz suglasnost osnivača.

## II. DJELATNOST DRUŠTVA

### Članak 7.

Društvo obavlja slijedeće djelatnosti:

01. poljoprivreda, lov i šumarstvo

01. 11. Uzgoj žitarica, vrtnog i ukrasnog bilja

01. 12. Uzgoj povrća, cvijeća, ukrasnog bilja i sadnoga materijala

01. 13. uzgoj voća, oraha i sl. usjeva za pripremanje začina i napitaka

01. 13. 1. Vinogradarstvo

65. Financijsko posredovanje, osim osiguranja i mirovinskih fondova

67. Pomoćne djelatnosti u financijskom posredovanju

72. Računalne (kompjutorske) i srodne aktivnosti

72.30 Obrada podataka

73. Istraživanje i razvoj

74. Ostale poslovne djelatnosti

74.12 Računovodstveni, knjigovodstveni i revizijski poslovi

74.13. Istraživanje tržišta i ispitivanje javnog mnijenja

74.14. Savjetovanje u vezi s poslovanjem i upravljanjem

01.2. Uzgoj stoke, peradi i ostalih životinja

01.41. Uslužne djelatnosti u biljnoj proizvodnje

01. 42. Uslužne djelatnosti u stočarstvu, osim veterinarskih usluga

05. 01 Ratarstvo

05. 02. Mrijestilišta i ribnjaci

17. Proizvodnja tekstila

18. Proizvodnja odjeće; dorada i bojenje

19. Proizvodnja proizvoda od kese

20. Proizvodnja proizvoda od drva

21. Proizvodnja proizvoda od papira i kartona

25. Proizvodnja proizvoda od gume i plastičnih masa

26. Proizvodnja ostalih nemetalnih mineralnih proizvoda

28. Proizvodnja proizvoda od metala, osim strojeva i opreme

36. Proizvodnja namještaja, ostala prerađivačka industrija

50. Trgovina motornim vozilima i motociklima; održavanje i popravak motornih vozila i motocikla; trgovina na malo motornim gorivima i mazivima

51. Trgovina na veliko i posredovanje u trgovini, osim trgovine motornim vozilima i motociklima

52. Trgovina na malo, osim trgovine motornim vozilima i motociklima; popravak predmeta za osobnu uporabu i kućanstvo.

55. Ugostiteljstvo

55.11. Hoteli i moteli; s restoranom

55.12. Hoteli i moteli bez restorana

55.21. Omladinski hoteli i planinarski domovi

55.22. Kampovi i kempingovi

55.23. Ostali smještaj za kraći boravak

55.30. Restorani

55.40. Barovi

55.51. Kantine (menze)

55.52. Opskrbljivanje pripremljenom hranom (catering)

63. Prateće i pomoćne djelatnosti u prometu

63.12. Skladištenje robe

63.30. Djelatnost putničkih agencija i turoperatora; ostale usluge turistima

63.40. Djelatnost ostalih agencija u prometu

74.20. Arhitektonske i inženjerske djelatnosti i tehničko savjetovanje

74.30 Tehničko ispitivanje i analiza

74.40 Promidžba (reklama i propaganda)

74.84. Ostale poslovne djelatnosti (djelatnost organizatora sajmova, izložbi i kongresa; djelatnost dizajnera štandova)

90. Uklanjanje otpadnih voda, odvoz smeća i slične djelatnosti

Vanjsko-trgovinsko poslovanje:

1. Uvoz i izvoz svih prehrambenih i neprehrambenih proizvoda osim gotovih lijekova, oružja, streljiva, predmeta naoružanja, proizvoda, opreme i pribora namijenjenih civilnoj zaštiti i narodnoj obrani

2. Posredovanje i zastupanje u međunarodnom prometu robe i usluga

3. Zastupanje stranih osoba u Republici Hrvatskoj, prodaja robe s konsignacijskih skladišta i u slobodnim carinskim prodavaonicama i pružanje servisnih usluga s time u vezi

4. Izvođenje investicijskih radova u inozemstvu

5. Ugostiteljske i turističke usluge u vanjskotrgovinskom prometu

6. Usluge faktoringa i druge usluge u vanjskotrgovinskom prometu.

#### **Članak 8.**

Društvo će obavljati i druge djelatnosti koje služe djelatnostima upisanim u sudski registar i koje se uobičajeno obavljaju uz navedene djelatnosti u manjem opsegu ili povremeno ili koje pridonose potpunijem iskorištavanju kapaciteta i materijala koji se upotrebljavaju za obavljanje upisanih djelatnosti.

#### **Članak 9.**

Društvo može promijeniti djelatnost ako za to postoje razlozi i potreba.

Odluku o promjeni djelatnosti donosi osnivač.

### **IV. TRAJANJE DRUŠTVA**

#### **Članak 10.**

Društvo se zasniva na neodređeno vrijeme.

#### **Članak 11.**

Društvo prestaje iz slijedećih razloga:

1. pripajanje društva drugom društvu i spajanje s drugim društvom;

2. pravomoćna odluka suda kojom se odbija otvaranje stečajnog postupka zbog nemogućnosti da se iz stečajne mase pokriju troškovi stečajnog postupka;

1. izjave o preuzimanju temeljnih uloga u obliku javnobilježničke isprave ili u javno ovjerenom prijepisu;

2. popis osoba koje su preuzele nove temeljne uloge potpisan od strane Predsjednika uprave društva u kojoj se moraju navesti iznosi preuzetih i uplaćenih uloga, u čemu su oni uplaćeni i dokazi da je to učinjeno, koje treba priložiti popisu, a ako je temeljne uloge preuzeo osnivač ukupan novi iznos tog temeljnog uloga;

3. ako je temeljni kapital povećan ulaganjem stvari i prava, ugovore kojima je to ulaganje ostvareno.

#### **Članak 16.**

O pretvaranju rezervi društva u temeljni kapital može se odlučiti nakon što se donese odluka o prihvaćanju godišnjih financijskih izvješća za posljednju poslovnu godinu, ako ta izvješća ne pokazuju gubitak, a nema nepokrivenog gubitka iz prethodnih godina.

Odluka o povećanju temeljnog kapitala na način iz st. 1. ne može se donijeti prije nego što jedan ili više revizora koje odlukom imenuje osnivač ispitaju godišnja financijska izvješća i potvrde ih.

#### **Članak 17.**

Povećanje temeljnog kapitala mora se tako provesti da ukupan iznos povećanih temeljnih uloga odgovara povećanom temeljnom kapitalu društva.

#### **Članak 18.**

3. pravomoćna odluka suda kojom se utvrđuje da je upis društva u trgovački registar bio nezakonit;

4. provođenje stečajnog postupka;

5. ukidanje društva;

6. ako osnivač odluči o prestanku društva.

Odluku iz st. 1. t. 6. ovog članka donosi Županijska Skupština Županije Istarske sa većinom od tri četvrtine danih glasova kad je na sjednici nazočna većina vijećnika, i to u obliku javnobilježničke isprave.

### **V. TEMELJNI KAPITAL**

#### **Članak 12.**

Temeljni kapital društva iznosi 270.000,00 kuna.

Iznos iz st. 1. ovog članka osigurava osnivač. Prije upisa društva u trgovački registar osnivač će uplatiti u korist društva iznos od 67.500,00 kuna (šezdesetsedamtisućpetsto kuna), a preostalih 202.500,00 kuna (dvjestodvjetisućpetsto kuna) uplatiti će se u roku od 30 (trideset) dana od dana upisa društva u trgovački registar.

#### **Članak 13.**

Temeljni kapital društva se može povećati.

Odluku o povećanju temeljnog kapitala društva donosi osnivač u formi izmjene ove Odluke.

#### **Članak 14.**

Temeljni kapital društva može se povećati unašanjem ostvarene dobiti u temeljni kapital i ulaskom novih članova u društvo sa svojim kapitalom.

Bez obzira na način povećanja kapitala, poslovni udio osnivača u društvu ne može biti manji od 51%.

#### **Članak 15.**

Prijava za upis povećanja temeljnog kapitala u trgovački registar podnosi Predsjednik Uprave društva.

Uz prijavu za upis mora se priložiti:

Prijava za upis povećanja temeljnog kapitala društva iz čl. 16. u trgovački registar mora se podnijeti registarskom sudu bez odgađanja.

Prijavu iz st. 1. podnosi Predsjednik uprave društva.

Prijavi se moraju priložiti financijska izvješća iz članka 16. ove Odluke, potvrđena od strane revizora, na temelju kojih je donesena odluka o povećanju temeljnog kapitala.

Uz prijavu iz stavka 1. ovog članka, Predsjednik uprave je dužan dati izjavu da od dana na koji se odnose financijska izvješća do dana podnošenja prijave nije bilo izmjena u imovini društva koje bi smetale donošenju odluka o povećanju temeljnog kapitala ako bi se ona donijela na dan podnošenja prijave.

#### **Članak 19.**

Temeljni kapital može se i smanjiti, o čemu odlučuje osnivač u formi izmjena ove odluke.

U odluci o smanjenju temeljnog kapitala moraju se navesti opseg i svrha smanjenja temeljnog kapitala i način kako će se to provesti.

#### **Članak 20.**

Registarskom sudu mora se podnijeti prijava da se u trgovački registar upiše nakana društva da smanji temeljni kapital.

Prijavu iz st. 1. ovog članka podnosi Predsjednik uprave društva.

Uprava društva mora odmah nakon što je obaviještena o upisu nakanjenog smanjenja temeljnog kapitala u trgovački registar nakanu o sniženju kapitala objaviti u "Narodnim novinama" Republike Hrvatske. U tom se oglasu nužno objavljuje da je društvo spremno svim vjerovnicima na njihov zahtjev podmiriti potraživanja koja postoje prema društvu na dan posljednje objave nakane da se smanji temeljni kapital, odnosno dati osiguranje da će ona biti podmirena kada se smatra kako su vjerovnici društva koji mu se ne prijave u roku od tri mjeseca od navedenog dana suglasni i s time da se smanji temeljni kapital društva. Spomenutu objavu mora se dostaviti poznatim vjerovnicima.

#### **Članak 21.**

Prijavu za upis i izmjene ove odluke u smislu smanjenja temeljnog kapitala u trgovački registar podnosi se trgovačkom sudu nakon isteka roka koji je dan vjerovnicima za to da se jave društvu.

Prijavu iz st. 1. ovog članka podnosi Predsjednik uprave društva, a uz istu mora priložiti:

1. dokaz da je nakana smanjenja temeljnog kapitala objavljena na način određen u čl. 20. ove Odluke;

2. dokaz da su vjerovnici koji su se javili društvu

Funkciju Skupštine društva vrši Skupština Županije Istarske, te u tom smislu odlučuje o slijedećim pitanjima:

- financijskim izvješćima društva, uporabi ostvarene dobiti i pokrivanju gubitaka;

- zahtjevu za uplatama temeljnih uloga;

- imenovanju i opozivu članova uprave;

- podjeli i povlačenju poslovnih udjela;

- davanju prokure;

- mjerama za ispitivanje i nadzor nad vođenjem poslova;

- izmjenama i dopunama ove Odluke;

- postavljanju zahtjeva za naknadu štete koje društvo može imati protiv članova uprave te imenovanju zastupnika u sudskom postupku ako društvo ne mogu zastupati članovi uprave;

- donosi opće akte društva;

- daje upute i smjernice za rad uprave društva;

- donosi odluke o povećanju i smanjenju temeljnog kapitala društva;

- razmatra i usvaja godišnja izvješća o poslovanju društva;

- obavlja i druge poslove povjerene mu zakonom, ovom Odlukom te općim aktima društva.

#### **Članak 25.**

O pitanjima iz članka 24. Skupština Županije Istarske (Skupština društva) odlučuje po postupku propisanom u Odluci o privremenom poslovničkom redu ili Poslovníkom, te sukladno odredbama zakona.

#### **Članak 26.**

Društvo ima Upravu.

Uprava ima 3 (tri) člana koje imenuje Skupština Županije Istarske na vrijeme od 4 (četiri) godine, s time da se mandat može obnoviti na isto vrijeme.

Skupština Županije Istarske imenuje Predsjednika Uprave iz redova članova uprave.

Prestane li jedan ili više članova uprave obavljati dužnost zbog razrješenja ili drugog razloga, Uprava će bez odgađanja sazvati sjednicu Skupštine Županije

podmireni ili da im je dano osiguranje;

3. izjavu svih članova uprave da je svim poznatim vjerovnicima poslana obavijest iz članka 20. ove odluke, a da se društvu nisu javili drugi vjerovnici osim onih kojima je ono podmirilo potraživanje ili im je dalo osiguranje;

4. popis članova društva na temelju odluke o smanjenju temeljnog kapitala.

#### **Članak 22.**

Ako dokaz koji je podnesen o tome da su vjerovnici podmireni, odnosno da im je dano osiguranje ne odgovara istini, svi članovi uprave solidarno odgovaraju onim vjerovnicima glede kojih su dani oni podaci za štetu koja im je time učinjena, ali samo za iznos za koji se oni nisu mogli podmiriti iz imovine društva.

Ne odgovara za štetu član uprave koji dokaže da nije znao za netočnost dokaza i izjava koje je dao.

### **V. ORGANI DRUŠTVA**

#### **Članak 23.**

Društvo ima slijedeće organe: Skupštinu i Upravu.

#### **Članak 24.**

Istarske na kojoj će se izabrati potreban novi član ili članovi Uprave.

Do izbora novih članova Uprave, preostali članovi Uprave obavljat će poslove uprave koji ne trpe odgodu.

Skupština Županije Istarske može svakodnevno, bez navođenja razloga, razriješiti svakog člana uprave.

#### **Članak 27.**

Uprava vodi poslove društva na vlastitu odgovornost.

#### **Članak 28.**

Društvo zastupa Predsjednik Uprave, te u tom smislu potpisuje sve akte i ugovore.

Akte i ugovore iz st. 1. ovog članka Predsjednik uprave donosi temeljem Zaključka donesenih na sjednici Uprave, osim u slučaju hitnosti, a za sklapanje takvih pravnih poslova kojima se stječe, opterećuje, otuđuje imovina društva u iznosu većem od 50.000 DEM protuvrijednost u kunama, ili se stvaraju ugovorna potraživanja i obaveze u istoj vrijednosti, Predsjednik uprave ne može zaključiti bez suglasnosti Uprave društva.

Za sklapanje pravnih poslova kojima se stječe, opterećuje ili otuđuje imovina društva u iznosu većem od 100.000 DEM protuvrijednosti u kunama te za sklapanje pravnih poslova kojima nastaju potraživanja ili obveze društva u istom iznosu, potrebna je suglasnost Skupštine društva.

U slučaju spriječnosti ili odsutnosti predsjednika Uprave, Predsjednika Uprave zamijenjuje član Uprave kojeg on odredi sa svim ovlastima Predsjednika Uprave.

#### **Članak 29.**

U vođenju poslovanja društva uprava osobito:

- donosi planove i programe rada društva;

- priprema prijedloge za Skupštinu i izvršava njegove naloge;

- sklapa ugovore i poduzima pravne radnje;

- brine se o urednoj i pravovremenoj izradi periodičnih izvješća i godišnjih obračuna;

- odlučuje o drugim pitanjima koja su joj ovom odlukom odnosno odlukama Skupštine povjerena.

#### **Članak 30.**

Uprava društva donosi Poslovnik o svom radu.

#### **Članak 31.**

Uprava društva odgovara za uredno vođenje poslovnih knjiga.

Uprava društva odgovara za izradu financijskih izvješća društva. Ona je dužna izrađena financijska izvješća i izvješća o stanju društva bez odgađanja dostaviti Poglavarstvu.

Ako je potrebno da se obavi revizija financijskih izvješća društva, uprava je dužna uz izrađena spomenuta izvješća i uz izvješća o stanju društva dostaviti i izvješće revizora.

Ako član uprave postupi protivno zabrani iz st. 1. ovog članka, društvo može od njega tražiti da mu nadoknadi time pričinenu štetu. Umjesto toga društvo može tražiti od člana uprave da dopusti da se poslovi koje je sklopio za svoj račun poslova smatraju poslovima sklopljenim za račun društva a da iz poslova koje je sklopio za tuđi račun prenese društvu ono što je za to primio, odnosno da mu ustupi zahtjev za naplatu onoga što bi trebalo da primi. Zahtjevi društva iz st. 2. ovog članka zastaraju u roku od 3 (tri) mjeseca od dana kada su ostali članovi uprave saznali za radnju povodom koje se može tražiti nadoknada štete. Zahtjevi zastaraju, u svakom slučaju, bez obzira na saznanje za radnju, u roku od 5 (pet) godina od kada je radnja učinjena.

#### **Članak 33.**

Članovi uprave moraju voditi poslove društva s pozornošću urednog i savjesnog gospodarstvenika i čuvati poslovnu tajnu društva.

Članovi uprave koji povrijede svoje obveze odgovaraju društvu kao solidarni dužnici. U slučaju spora članovi uprave moraju dokazati da su primijenili pozornost urednog i savjesnog gospodarstvenika.

Član uprave društva odgovara društvu za štetu koju mu pričinu pravnim poslom koji je on sklopio s društvom u svoje ili u tuđe ime, ako za to prethodno ne dobije suglasnost Skupštine.

#### **Članak 34.**

Članovi uprave imaju pravo na nagradu za rad u upravi te pravo na naknadu nužnih i korisnih troškova učinjenih za društvo.

O visini naknade iz st. 1. ovog članka odlučuje Skupština.

### **VI. NASTUPANJE U PRAVNOM PROMETU**

#### **Članak 35.**

U pravnom prometu s trećim osobama, društvo nastupa samostalno, u svoje ime i za svoj račun.

Društvo ne odgovara za obveze drugih subjekata.

### **VII. IZMJENE I DOPUNE OVE ODLUKE**

#### **Članak 36.**

Ova se odluka može izmijeniti i dopunjavati.

Odluku o izmjenama i dopunama ove Odluke donosi Skupština, a podnosi se registarskom sudu u obliku javnobilježničke isprave.

#### **Članak 37.**

Svaka izmjena i dopuna ove Odluke mora se prijaviti registarskom sudu radi upisa u trgovački registar.

Prijavu za upis iz st. 1. ovog članka podnosi u ime društva Predsjednik Uprave. Prijavi treba priložiti učinjene izmjene i dopune u obliku javnobilježničke

#### **Članak 32.**

Član Uprave ne može bez suglasnosti Skupštine za svoj ni za tuđi račun obavljati poslove koji ulaze u predmet poslovanja društva, ne može biti član uprave ni nadzornog odbora u drugom društvu koje se bavi poslovima iz predmeta poslovanja društva, a ne može ni u prostorijama društva obavljati poslove za svoj ili tuđi račun. Bez navedene suglasnosti član Uprave ne može biti ni član trgovačkog društva koji osobno odgovara za obaveze tog društva, ako se ono bavi poslovima iz predmeta poslovanja društva.

isprave s dokazom da su valjano učinjene i potvrdu javnog bilježnika da neizmjenjene odredbe ove odluke koja se nalazi kod registarskog suda zajedno s učinjenim izmjenama i dopunama u potpunosti odgovaraju tekstu te Odluke koji se prilaže.

### **VIII. STATUSNE PROMJENE**

#### **Članak 38.**

O statusnim promjenama društva tj. spajanju društva s drugim društvom, pripajanju drugom društvu, podjeli društva, pretvaranjem u drugi oblik društva ili osnivanju povezanog društva u bilo kojem obliku odlučuje Skupština na prijedlog Uprave.

Prijedlog iz prethodnog stavka mora sadržavati sve podatke važne za donošenje odluke o statusnoj promjeni. Prijedlog se mora dostaviti Skupštini najmanje 30 (trideset) dana prije održavanja sjednice Skupštine na kojoj će se o tome raspravljati.

### **IX. PRIJELAZNE I ZAKLJUČNE ODREDBE**

#### **Članak 39.**

Do imenovanja članova uprave društva, poslove uprave obavljat će v.d. direktora Đani Puniš, a po odluci Poglavarstva županije Istarske Klasa: 013-02/94-01/38, Urbroj: 2163/1-01-95-2 od 15. 11. 1994. godine.

#### **Članak 40.**

Opći akti i poslovnički društva donijet će se u roku od 60 (šezdeset) dana od dana upisa društva u trgovački registar.

#### **Članak 41.**

Na sva pitanja koja nisu regulirana ovom odlukom, odgovarajuće će se primjenjivati odredbe Zakona o trgovačkim društvima.

#### **Članak 42.**

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja, a dostaviti će se Trgovačkom sudu u Rijeci radi upisa društva u trgovački registar.

Klasa: 013-02/95-01/01  
Urbroj: 2163/1-01-95-4  
Pazin, 24.. 03. 1995.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

**RJEŠENJE**  
**o imenovanju sudaca porotnika**  
**Županijskog suda Pula**

1. Dragan Brenko, Poreč, Spinčićeva 2
2. Marija Bobanović-Čolić, Labin, Kature 18
3. Mirko Bogunović, Pula, Teslina 13 c
4. Milka Bubić, Pula, Koparska 21
5. Nada Čukerić, Pula, Preradovićeveva 27
6. Damir Črnja, Pazin, Dršćevka 13-III
7. Milan Damjanić, Pula, Valdebek 29
8. Josip Dika, Poreč, Trinajstiča 16
9. Uliana Đurić, Galižana, Galižana 382
10. Erhat Josip, Pula, Gupca 10
11. Claudia Grozdić, Umag, 27. Jul. br. 12
12. Bernardica Herceg, Sveučilište Buzet
13. Ivan Kos, Tinjan, Tinjan br. 13
14. Josip Knapić, Raša, Teslina 10
15. Petar Karleuša, Pazin, S. Jekića 24
16. Otavio Krebel, Umag, Lovrečića 3
17. Rozina Lovrečić, Pula, Istarska 27
18. Andrea Malusa, Rovinj, Bregovita 19
19. Dragica Maras, Rovinj, E. Kumičića 26
20. Ljiljana Miletić, Rovinj, M. Balote 2
21. Ivan Muzica, Labin, Slobode 2-III
22. Mate Petercol, Poreč, Valenti 24
23. Vaso Popović, Peroj, Peroj 127
24. Miro Rupel, Umag, Istarska 32
25. Valter Sinkauz, Pula, R. Petrović 19
26. Romano Smoljan, Labin, Kature 1/17-IV-5
27. Josip Smoković, Umag, Petrovija 15
28. Vladimir Ščilac, Buzet, Naselje Vivode 2
29. Anton Šverko, Novigrad, Rivarello 3
30. Josip Tominović, Labin, Zagrebačka 2/1
31. Nela Tonja, Pula, Pionirska 4
32. Ugerri Vladimiro, Rovinj, Valbruna II
33. Marija Ušić, Pula, I. Gregorića 1
34. Miho Valić, Pula, Gortanova 10
35. Klauđjo Višković, Labin, Kature 25
36. Neta Živković, Pula, Splitska 4

2. Ovo rješenje stupa na snagu danom donošenja, a objavit će se u službenim novinama Županije Istarske.

Klasa: 013-02/94-01/28  
Urbroj: 2163/01-01-94-2  
Poreč, 15. 7. 1994.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

**144**

Na temelju čl. 70 st. 1. Zakona o sudovima ("NN" broj 3/94.) Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj dana 15. srpnja 1994. godine donosi

**RJEŠENJE**  
**o imenovanju sudaca porotnika**  
**Trgovačkog suda Rijeka**

1. Na dužnost suca porotnika Trgovačkog suda Rijeka imenuju se:

1. Valter Anušić, Pula, Nikole Tesle 28
2. Marino Belas, Vodnjan, Forlani 51
59. Božidar Vojak, Pula, O. Price 2
60. Gordana Znanić, Poreč, Brionska 17

1. Na dužnost sudaca porotnika Županijskog suda Pula imenuju se:

3. Milan Bembić, Labin, Vlačića 3/4
4. Milan Borovnica, Pula, N. Valconi 8/II
5. Plinio Cuccurin, Rovinj, Tvornica duhana Rovinj
6. Bruno Cukon, Pula, Pomer bb
7. Vlasta Cukon, Medulin, Ribarska bb
8. Čedo Černeka, Pula, Jeretova 49
9. Romano Černjul, Rabac, Martinuzzi 1
10. Nadia Čugalj, Poreč, Vabriga bb
11. Damir Debeljuh, Pula, Vlačića 81
12. Ratko Divšić, Pula, Koparska 72
13. Ivan Dolenc, Pula, Pomer 342
14. Tihomir Dragović, Pula, Dobrilina 6
15. Čamil Elezović, Pula, Nazorova 2
16. Mehmed Đekić, Labin, Salaja 13/I
17. Miloš Eonizio, Poreč, R. Končara 1
18. Darko Ferlin, Pula, Pupinova 1
19. Mario Floričić, Pula, J. Voltića 7
20. Cvetko Gombac, Buje, Klesarska bb
21. Anton Mr Glavinić, Barban, Frkeči 47
22. Ivan Gregorić, Pula, Antona Raspora 1
23. Redente Grgeta, Pula, J. Voltića 7
24. Silvano Hrelja, Pula, Valmade 100
25. Merima Ibrahimović, Pula, Frane Supila 6
26. Antonija Jelić, Umag, Marija na Krasu bb
27. Roko Kalčić, Rovinj, Omladinska 6
28. Snežana Klarić, Pula, Revelante Đ. 12
29. Mirjana Korelić, Poreč, Budicin 7
30. Milena Kostović, Pula, Valdebečki put 3/8
31. Dino Košeto, Pula, Oreškovića 66
32. Ivica Kralj, Rabac, Plominska 6
33. Davor Krivić, Pula, Aldo Negri 20
34. Željko Lešić, Vršar, Končara 3
35. Milan Lovrečić, Červar-Porat, Sveta Ana bb
36. Veljko Matić, Pula, Stoja 4
37. Olgica Mickov, Pula, Jeretova 50
38. Milorad Milić, Rovinj, Zagrebačka 12
39. Davor Mirković, Pula, P. Studenca 1
40. Vladimir Mišan, Pula, Medulinska 73
41. Nikola Musić, Labin, Kature 7/1
42. Marčelo Paulović, Novigrad, Đ. Bjedića 25
43. Mirko Paus, Pula, Bazovička 19
44. Aleksandar Popović, Umag, Zemljoradnička 15
45. Miroslav Prodan, Umag, Udruženih radnika bb
46. Željko Pužar, Pula, Radnička 48
47. Smiljana Rulić Marčeta, Pula, Dolinka 26
48. Serđo Stupar, Pula, P. Budicin 25
49. Vladimir Šesnić, Pula, Voltića 5
50. Nada Štefek, Umag, 29. novembra bb
51. Loredana Štok, Štinjan, Puntizela 81
52. Jefto Šubara, Rovinj, M. Benussi 9
53. Dragan Švorinić, Rovinj, 13. Udarne divizije 25
54. Ivan Tomić, Poreč, B. Valenti 60
55. Stanko Vareško, Pula, F. Flega 15
56. Ivo Velenik, Umag, O. Zakonje 12
57. Zoran Vancel, Pula, D. Vitezića 24
58. Jolanda Vitorović, Pula, Rižanska 16
61. Roberto Zubin, Buje, Vlahovića 4
62. Veljko Zuliani, Rabac, Plominska 3/2

2. Ovo rješenje stupa na snagu danom donošenja, a objavit će se u "Službenim novinama" Županije Istarske.

Klasa: 013-02/94-01/27  
Urbroj: 2163/1-01-94-2

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

---

**145**

Na temelju čl.70 st. 1. Zakona o sudovima ("NN" broj 3/94.) Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj dana 15. srpnja 1994. godine donosi

**RJEŠENJE**  
**o imenovanju sudaca porotnika**  
**Općinskog suda u Rovinju**

1. Na dužnost sudaca porotnika Općinskog suda u Rovinju imenuju se:

1. Banko Petar, Rovinj, Radića 1a
  2. Barbančić Ester, Rovinj, Jadran-turist
  3. Begić Dolores, Rovinj, Maretić 4
  4. Benussi Maria, Rovinj, Jadran-turist
  5. Bosazzi Ricardo, Rovinj, Carera 4
  6. Brunelli Silvio, Rovinj, Mazzini 2
  7. Budicin Marino, Rovinj, Devescovi 1
  8. Bužleta Viko, Rovinj, Motovunska 18
  9. Cerin Mario, Rovinj, Laco Sercio bb
  10. Cerin Vionella, Rovinj, Driovier bb
  11. Černac Lidia, Rovinj, Fachinetti 22
  12. Doblanović Nedeljko, Rovinj, Macana 5
  13. Folo Karmen, Rovinj, Vukovarska bb
  14. Fornažar Marisa, Rovinj, Istarska 30
  15. Hrvatin Miranda, Rovinj, Jadran-turist
  16. Iskra Darinka, Rovinj, Naselje S. Vukelića bb
  17. Kresina Feručo, Rovinj, S. Radića 19
  18. Laković Marjan, Rovinj, Carmelo bb
  19. Latinović Katarina, Rovinj, Braće Pesel 10/a
  20. Malusa Domenico, Rovinj, M.Fachinetti 18
  21. Martinčić Ivan, Vijenac F. Glavinića 11
  22. Matohanca Silvana, Rovinj, Valbruna II Jug
  23. Matošević Damir, Rovinj, S. Pauletića 6
  24. Matošević Ljubica, Rovinj, Prolaz M.Macana 4
  25. Matošević Silvana, Rovinj, Mažuranićeva 9
  26. Miculian Antonio, Rovinj, Švalba 61
  27. Mitton Ennio, Rovinj, Motovunska bb
  28. Orbanić Dinka, Rovinj, Valbruna II jug
  29. Ozretić Bartolo, Rovinj, Institut "R. Bošković"
2. Ovo rješenje objavit će se u "Službenim novinama" Županije Istarske.

Klasa: 714-01/94-01/08  
Urbroj: 2163/01-01-94-2

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

30. Pajković Ivan Rovinj, Cocaletto bb
31. Papucci Romano, Rovinj, Rovinjsko selo bb
32. Pavić Mojmir, Rovinj, Cocaletto bb
33. Petruz Bruno, Rovinj, Istarska 19
34. Poznanović Fiorella, Rovinj, M. Zelko 28
35. Prenc Silvana, Rovinj, J. Rakovac 5
36. Racan Klaudia, Rovinj, Švalba 19
37. Rajko Melita, Rovinj, Carmelo bb
38. Rimandelli Slavica, Rovinj, M.Zelko 24
39. Rocco Gianni, Rovinj, Rakovca 9
40. Rocco Sugar Antonella, Rovinj, Švalba 7
41. Roža Marjan, Rovinj, B. Brajković bb
42. Rudolf Lorena, Rovinj, B. Brajković bb
43. Sakić Evelina, Rovinj, Jadran-turist
44. Sbisa Antonio, Rovinj, Zavod za platni promet
45. Udovičić Franko, Rovinj, Rovinjsko selo bb
46. Veggian Rosanna, Rovinj, F. Iskra 1
47. Vidotto Ricardo, Rovinj, Sveti Križ bb
48. Viočić Anka, Rovinj, I. Mažuranića 17
49. Zilli Silvano, Rovinj, Mazzini 14
50. Žužić Josip Pino, Rovinj, Centener 29
51. Marić Mario, Kanfanar, Burići 4
52. Burić Valter, Kanfanar, Barat 1
53. Puhar Ivan, Kanfanar, Vlačića 11
54. Kopitar Branko, Brajkovići
55. Čekić Jure, Bubani
56. Pucić Mario, Kanfanar, Mate Balote 14
57. Marić Evelino, Kanfanar, Marići 4

2. Ovo rješenje stupa na snagu danom donošenja, a objavit će se u Službenim novinama Županije Istarske

Klasa: 013-02/94-01/26  
Urbroj: 2163/01-01-94-02  
Poreč, 15.07.1994.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

---

**146**

Na temelju čl. 5 Zakona o privremenom djelovanju Upravnih i sudbenih tijela (NN 60/93) Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj 15.07.1994. godine donosi slijedeće

**RJEŠENJE**

1. LUCIJA PARO, dipl.iur. razrješava se dužnosti suca za prekršaje, na vlastiti zahtjev, s danom 30. lipnja 1994. godine, zbog prelaska na novu dužnost.

---

**147**

Na temelju čl. 5. Zakona o privremenom djelovanju Upravnih i sudbenih tijela (NN broj 60/93), Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj dana 15. srpnja 1994. godine donosi

**RJEŠENJE**



1. Imenuje se MARČELA MONAS, dipl.iur. za suca za prekršaje u Pazinu.

2. Imenovana je dužna u roku od dvije godine od dana nastupa na dužnost, položiti ispit za suca za prekršaje.

3. Ovo rješenje stupa na snagu dana 15.07.1994. godine, a objavit će se u Službenim novinama Županije Istarske.

Klasa: 714-01/94-01/04  
Urbroj: 2163/01-01-94-1

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

---

**148**

Na temelju čl. 5 Zakona o privremenom djelovanju Upravnih i sudbenih tijela (NN broj 60/93), Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj dana 15. srpnja 1994. godine donosi

### RJEŠENJE

1. Imenuje se MARISA STOCCO-KATALENIĆ, dipl. iur za suca za prekršaje u Rovinju.

2. Ovo rješenje stupa na snagu dana 15.07.1994. godine, a objavit će se Službenim novinama Županije Istarske.

Klasa: 714-01/94-01/06  
Urbroj: 2163/01-01-94-2

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

---

**149**

Na temelju čl. 5. Zakona o privremenom djelovanju Upravnih i sudbenih tijela (NN broj 60/93), Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj dana 15. srpnja 1994. godine donosi  
Poreč, 15. 07. 1994.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

---

**151**

Na temelju članka 53. Zakona o lokalnoj samoupravi i upravi (NN broj 90/92, 94/93 i 117/93) i članka 4. Odluke o preuzimanju Odluke o organiziranju Javnog poduzeća "Vodoopskrbni sustav Istre - Vodovod Butoniga" d.o.o. Buzet Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj dana 15.07.1994. godine donosi

### RJEŠENJE

1. Imenuje se SANJA BOŽIĆ-TURINA, dipl. iur. za suca za prekršaje Bujama.

2. Ovo rješenje stupa na snagu dana 15. 05.1994. godine, a objavit će se u Službenim novinama Županije Istarske.

Klasa: 714-01/94-01/05  
Urbroj: 2163/01-01-94-4

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

---

**150**

Na temelju članka 53. Zakona o lokalnoj samoupravi i upravi (NN broj 90/92, 94/93 i članka 4 Odluke o preuzimanju Odluke o organiziranju Javnog poduzeća "Vodoopskrbni sustav Istre-Vodovod butoniga" d.o.o. Buzet, Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj dana 15. srpnja 1994. godine donosi

### RJEŠENJE

1. Razrješavaju se dužnosti u Upravnom odboru "VSI Vodovod Butoniga" Buzet, slijedeći članovi:

1. Martinčić Marko, Buje
2. Sirotić Boris, Buzet
3. Merlić Edo, Pazin
4. Dodić Miro, Poreč
5. Anamarija Stanišić, Rovinj
6. Mikulić Denis, Pula
7. Matošević Livio, Pula
8. Sulimanec Stjepan, Buzet (Istarski vodovod)
9. Bratulić Darko, Buzet (VSI-Vodovod Butoniga)

2. Ovo rješenje objavit će se u Službenim novinama Županije Istarske.

Klasa: 013-02/94-01/29  
Urbroj: 2163/1-01-94-1

### RJEŠENJE

1. Imenuje se Upravni odbor "VSI-Vodovod Butoniga" Buzet u sastavu:

1. Martinčić Marko, Buje
2. Sirotić Boris, Buzet
3. Merlić Edo, Pazin
4. Mikulić Denis, Pula
5. Matošević Livio, Pula (Vodovod)
6. Nefat Bruno, Pula
7. Župić Karlo, Pula
8. Žufić Stevo, Poreč
9. Sulimanec Stjepan, Buzet (Istarski vodovod)

10. Bratulić Darko, Buzet (VSI-Vodovod Butoniga)  
11. Stanišić Anamarija, Rovinj  
12. Antolović Milan, Županija Istarska  
Odjel za poljoprivredu, šumarstvo, lovstvo, ribolov i  
vodoprivredu

2. Ovo Rješenje objavit će se u Službenim novinama  
Županije Istarske.

Klasa: 013-02/94-01/25  
Urbroj: 2163/01-01-94-1  
Poreč, 15.07.1994.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKÉ  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

**152**

Na temelju članka 27. Zakona o lokalnoj samoupravi  
i upravi ("Narodne novine", br. 90/92, 94/93 i 117/93) te  
čl. 8. i čl. 158. Zakona o zdravstvenoj zaštiti ("Narodne  
novine", br. 75/93), Skupština Županije Istarske na  
sjednici održanoj dana 15. 7. 1994. donijela je sljedeću

### **ODLUKU**

**o dopuni Odluke o imenovanju prethodnog broja  
doktora medicine i naknade troškova za utvrđivanje  
nastupa smrti te vremena i uzroka smrti građana  
Županije Istarske**

#### **Članak 1.**

U Odluci o imenovanju prethodnog broja doktora  
medicine i naknade troškova za utvrđivanje nastupa smrti  
te vremena i uzroka smrti građana Županije Istarske od  
20. svibnja 1994. godine u čl. 1. st. 1. alineja 1, iza imena  
"Dr. Romano Rojnić" dodaje se ime "Dr. Tatjana  
Samardžić", te u čl. 1. st. 1. alineja 11. iza imena "Dr.  
Soledad Franković" dodaje se ime "Prof. dr. Lino  
Peršić".

6. "Lupoglav - Vranje",
7. "Draguzeti - Červari",
8. "Trošći - Ušetići",
9. "Veleniki - Buići",
10. "Jurasi - Muntrilj",
11. "Ruhci - Milotići",
12. "Pilkovići - Kurili",
13. "Milanezi",
14. "Dobrili - Lušetići"
15. "Ružići - Boljki"
16. "Tomažini"
17. "Švogari - Tudori",
18. "Smolici - Kvešti",
19. "Stancija Gržina"
20. "Pazin - Cerovlje".

#### **III.**

Ovaj Zaključak stupa na snagu danom donošenja, a  
objavit će se u službenim novinama Županije Istarske.

Klasa: 943-04/94-01/02

#### **Članak 2.**

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja.

Klasa: 500-01/94-01/07  
Urbroj: 2163/01-01-94/4  
Poreč, 15. 7. 1994.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKÉ  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

**153**

Na temelju čl. 53. Zakona o lokalnoj samoupravi i  
upravi ("Narodne novine", broj 90/92, 94/93 i 117/93), te  
čl. 9. Zakona o izvlaštenju ("Narodne novine", broj  
9/94), Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj  
dana 15. srpnja 1994. godine, donosi

### **ZAKLJUČAK o davanju prethodnog mišljenja u postupku izvlaštenja**

#### **I.**

Utvrđuje se da je Županija Istarska zainteresirana za  
razvoj vodoprivredne djelatnosti, te izgradnju što  
kvalitetnije mreže opskrbe vodom naselja na svom  
području.

#### **II.**

Utvrđuje se da u vodoopskrbnoj mreži Županije  
Istarske pojedina naselja nemaju adekvatnu opskrbu  
vodom, te da je od posebnog interesa izgradnja sljedećih  
vodovodnih ogranaka:

1. "Momjan - Melišće - Soline",
2. "Šegari - Oslići",
3. "Bartolasi - Hum",
4. "Sv. Valentin - Oršići - Šegari",
5. "Boljki - Sv. Petar u Šumi",

Urbroj: 2163/1-01-94-3  
Poreč, 15.07.1994.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKÉ  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

**154**

Na temelju čl. 53 Zakona o lokalnoj samoupravi i  
upravi (\*Narodne novine+, broj 90/92, 94/93 i 117/93) i  
čl. 1. Rješenja Ministarstva kulture i prosvjete RH Klasa:  
023-03/94-01-26, Urbroj: 532-03-3/94-12 od 22. veljače  
1994. god. Skupština Županije Istarske na sjednici  
održanoj dana 15.07.1994. god. donosi

### **ZAKLJUČAK**

1. Prihvaća se prijedlog Sporazuma o uređenju  
međusobnih prava spram Centra za kulturu i obrazovanje  
Pazin, uz izmjene u čl. 5 koji se mijenja i glasi:

\*Sudionici Sporazuma su suglasni da sa 1. srpnja 1994. odnosno s danom preoblikovanja Centra u Etnografski muzej Istre i u Narodno sveučilište Pazin, nekretnine koje su po ranijim propisima dodijeljene na korištenje i upravljanje Centru, te nekretnine pravnih osoba čiji je pravni slijednik Centar, prelaze u vlasništvo odnosno na korištenje Grada Pazina, osim nekretnina koje Etnografski muzej Istre kao radna jedinica Centra na dan 30. lipnja 1994. koristi za stručnu obradu, stalnu pohranu i izlaganje etnografske građe, te za smještaj svoje uprave, koje prelaze u vlasništvo odnosno na korištenje Županije Istarske.

O razdiobi nekretnina, te o svojim međusobnim pravima i obvezama spram korištenja i održavanja nekretnina iz stavka 1. ovoga članka, Poglavarstvo Grada Pazina i Poglavarstvo Županije Istarske zaključit će zaseban Sporazum čiji će prilog biti Elaborat o etažnom vlasništvu.

Sporazum i elaborat iz stavka 2. ovoga članka pripremit će Upravni odbor iz članka 3. ovoga Sporazuma+, te čl. 11 koji se, mijenja i glasi:

\*Od dana imenovanja pa do izbora upravnih vijeća Etnografskog muzeja Istre i Narodnog sveučilišta u Pazinu, članovi Upravnog odbora iz članka 3. stavak 1. ovog Sporazuma, koji nisu djelatnici Centra, imaju pravo na naknadu za svoj rad u visini od 30 % prosječne plaće ostvarene u gospodarstvu Republike Hrvatske za mjesec koji prethodi isplati.

Naknadu iz prethodnoga stavka ovoga članka isplatit će Centar na teret svojih sredstava, odnosno Etnografski muzej Istre i Narodno sveučilište u Pazinu na teret svojih sredstava+.

Svojim grbom i zastavom predstavlja se Županija Istarska, a način na koji se ističe izražava se njezin ugled i dostojanstvo.

### Članak 3.

Grb i zastava Županije Istarske ne mogu se mijenjati.

Iznimno, ako je Statutom ili drugim propisom pravnih osoba predviđeno, dijelovi grba ili zastave Županije Istarske mogu se rabiti kao sastavni dio drugih amblema odnosno znakova, pod uvjetom da se time ne vrijeđa ugled i dostojanstvo Županije Istarske.

Grb i zastava Županije ne smiju se rabiti kao robni ili uslužni žig, uzorak ili model, i kao bilo koji drugi znak za obilježavanje robe i usluge. Izuzetno, Skupština Županije Istarske može posebnom odlukom propisati uvjete i način korištenja zaštitnog amblema, odnosno znaka koji u sebi sadrži dio grba ili zastave.

### Članak 4.

Nije dozvoljeno javno isticati dotrajale, neuredne, poderane ili na drugi način oštećen grb ili zastava Županije Istarske.

### Članak 5.

Uporaba grba i zastave Županije Istarske slobodna je u umjetničkom stvaralaštvu i u odgojno-nastavne svrhe, pod uvjetom da se time ne vrijeđa ugled i dostojanstvo Županije Istarske.

## II. GRB ŽUPANIJE ISTARSKJE

2. Ovlašćuje se Župan Županije Istarske mr. Luciano Delbianco da nakon usklađenja teksta sukladno st.1 ovog zaključka potpiše Sporazum o uređivanju međusobnih prava spram Centra za kulturu i obrazovanje Pazin.

Klasa: 612-01/94-01/02

Urbroj: 2163/01-01-94-7

Poreč, 15.07.1994.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

**155**

Na temelju čl. 9. Zakona o lokalnoj samoupravi i upravi ("Narodne novine", broj 90/92, 94/93 i 117/93.), Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj dana 3. 10. 1994. donosi

## ODLUKU

### o grbu, zastavi i imenu Županije Istarske

#### I. OPĆE ODREDBE

#### Članak 1.

Ovom u uređuje se opis grba i zastave Županije Istarske (u daljnjem tekstu Županija), kao i način i zaštita njihove uporabe.

#### Članak 2.

Opis grba:

1. štit - sanitetski oblik,  
2. heraldički simbol - koza., zlatna s crvenim rogovima i papcima, u prolazu na desno, s glavom blago okrenuto promatraču, na vrhovima tri zelena brežuljka, na plavoj podlozi.

3. kruna - zlatni obruč ukrašen dragim kamenjem sa glatkim obrubima na rubovima, obuhvaća dvije grančice, jednu maslinovu i jednu hrastovu, koje izlaze iz krune, i ukrašene padaju preko ruba.

#### Članak 7.

Grb Županije Istarske rabi se:

1. u sastavu pečata i žigova tijela Županije Istarske kada je to propisano zakonom, Statutom ili odlukom predstavničkog tijela Županije Istarske,

2. na natpisnim pločama i u zgradama u kojima su smještena tijela Županije Istarske, te u svečanim prostorijama tih zgrada,

3. na poveljama i drugim svečanim aktima koje dodjeljuje Županija,

4. na službenim pozivnicama, čestitkama i drugim tiskanicama koje koriste tijela i dužnosnici Županije,

5. na službenim izdanjima čiji je izdavač Županija,

6. u drugim prilikama utvrđenim zakonom, Statutom ili odlukom Skupštine Županije Istarske.

Grb Županije rabi se u sastavu znamenja javnih priznanja Županije na način utvrđen posebnom odlukom

Skupštine Županije.

#### **Članak 8.**

Izvornik grba Županije Istarske čuva se u Stručnoj službi za poslove Skupštine i Poglavarstva Županije Istarske u Pazinu i prema njemu se oblikuju grbovi.

### III. PEČATI ŽUPANIJE ISTARSKJE

#### **Članak 9.**

Pečati županijskih tijela s grbom Republike Hrvatske i Županije Istarske služe za utvrđivanje autentičnosti akata na koje se stavljaju.

Pečat Županije stavlja se na povelje, diplome i druge akte koje svečanim prigodama dodjeljuje ili donosi Skupština Županije Istarske odnosno njezina ovlaštena tijela.

#### **Članak 10.**

Pečati županijskih tijela s grbom rabe se u prepisci i na drugim aktima tijela, službi i dužnosnika Županije.

Izradu pečata županijskih tijela svojim aktom

4. u drugim prigodama na način i u vrijeme koje propiše Poglavarstvo Županije Istarske.

#### **Članak 13.**

Zastava Županije Istarske može se isticati:

1. pri javnim skupovima (političkim, znanstvenim, kulturno-umjetničkim, sportskim i drugim) koji se održavaju u Republici Hrvatskoj, u skladu s pravilima i običajima održavanja takvih skupova.

2. u međuzupanijskim i međunarodnim susretima, natjecanjima i drugim skupovima,

3. na proslavama, svečanostima i prigodnim manifestacijama od značaja za Županiju,

4. u drugim prilikama, ako njezina uporaba nije u suprotnosti s odredbama zakona, statuta ili odluke predstavničkog tijela.

### V. UVJETI I NAČIN UPORABE GRBA I ZASTAVE

#### **Članak 14.**

Radi osiguranja njene pravilne primjene Odjel za razvoj lokalne samouprave i uprave:

- prati i potiče uporabu grba i zastave, te imena Županije,

- na zahtjev pravnih osoba odnosno njihovih tijela i drugih podnositelja odlučuje o davanju odobrenja za uporabu grba i zastave, te imena Županije,

- uz suglasnost Poglavarstva Županije Istarske utvrđuje uvjete komercijalne uporabe zaštitnog amblema odnosno znaka Županije s odredbama ove Odluke,

- inicira pokretanje odgovarajućih postupaka usklađivanja prakse uporabe grba i zastave te imena Županije s odredbama ove Odluke.

Kada u obavljanju svoje zadaće dođe do spoznaje da su grb i zastava te ime Županije uporabljeni suprotno odredbama ove odluke, Odjel će od tijela odnosno osobe koji su grb, zastavu ili ime županije uporabili suprotno odredbama odredbe zatražiti usklađivanje njihovog postupanja s njenim odredbama.

Ukoliko tijelo odnosno osoba iz prethodnog stavka ne postupi po zahtjevu Odjel za razvoj lokalne samouprave i uprave će od nadležnog upravnog tijela zatražiti pokretanje odgovarajućeg upravnog odnosno prekršajnog postupka.

utvrđuje Poglavarstvo Županije.

### IV. ZASTAVA ŽUPANIJE ISTARSKJE

#### **Članak 11.**

Opis zastave i stijega:

Na zastavi stijegu Županije Istarske stoji grb Županije Istarske na plavoj pozadini, sa pozlaćenim rugom koji odvaja grb od pozadine zastave odnosno stijega.

Na stijegu, iznad grba, s lijeve strane piše Županija Istarska, a s desne strane Regione Istriana.

Na stijegu grb stoji vertikalno a na zastavi horizontalno.

#### **Članak 12.**

Zastava Županije ističe se:

1. stalno na zgradama svih tijela Županije Istarske,

2. u dane praznika,

3. U dane žalosti u Republici Hrvatskoj i u dane žalosti u Županiji Istarskoj koje utvrdi Poglavarstvo Županije Istarske

Ukoliko Odjel za razvoj lokalne samouprave i uprave dođe do spoznaje da su zaštitni amblem, odnosno znak koji u sebi sadrži dio grba ili zastave korišteni protivno odluci donesenoj temeljem čl. 3. stavka 3. postupiti će sukladno stavku 2. i 3. ovog članka, a obavijest objaviti u službenom glasilu Županije.

#### **Članak 15.**

Pravne i fizičke osobe mogu rabiti grb, zastavu i ime Županije Istarske u svrhe dopuštene ovom odlukom, odnosno odlukom iz čl. 3 stav 3., odnosno reproducirati ga i aplicirati u druge sadržaje, pod uvjetom da zatraže i dobiju prethodno odobrenja od Odjela za razvoj lokalne samouprave i uprave.

Zahtjev iz stavka 1. mora biti obrazložen i dokumentiran idejnim likovnim rješenjem uporabe grba, odnosno zastave, za koje se traži odobrenje, osim ako se zahtjev podnosi u svezi odluke iz članka 3. stavka 3.

#### **Članak 16.**

Odjel za razvoj lokalne samouprave i uprave dužan je odobriti uporabu grba fizičkim i pravnim osobama osim ako se načinom uporabe grba ili zastave ne vrijeđa dostojanstvo Županije Istarske ili je uporaba estetski neprijemljiva.

Ukoliko je zahtjev za uporabu grba i zastave Županije Istarske podnesen sukladno odluci iz čl. 3. st. 3., zahtjev se odobrava tek pošto se ispune uvjeti propisani posebnom odlukom.

Protiv rješenja kojim se odbija zahtjev za uporabu grba ili zastave nezadovoljna stranka može izjaviti žalbu Poglavarstvu Županije Istarske.

Rješenje Poglavarstva je konačno.

### VI. KAZNENE ODREDBE

#### **Članak 17.**

Novčanom kaznom od 1.000,00 kuna kaznit će se za prekršaj pravna osoba ako:

1. javno uporabi grb i zastavu u obliku ili sadržaju koji nisu utvrđeni člankom 6. i 9. ove Odluke,

2. javno uporabi grb i zastavu, te ime Županije na način kojim se narušava njihov ugled i dostojanstvo protivno čl. 3. i 4. ove Odluke,

3. uporabi grb bez suglasnosti Odjela za razvoj lokalne samouprave i uprave protivno čl. 13. ove Odluke,

Za prekršaj iz stavka 1. ovog članka kaznit će se novčanom kaznom od 200,00 kuna i odgovorna osoba u pravnoj osobi.

Fizička osoba koja učini prekršaj iz stavka 1. ovog članka, kaznit će se novčanom kaznom od 200,00 kuna.

Učinitelju prekršaja iz stavka 1. izreći će se i zaštitna mjera oduzimanja predmeta kojima je učinjen prekršaj.

### Članak 18.

Ova Odluka stupa na snagu osam dana nakon objave u službenim novinama Županije Istarske.

Na temelju članka 53. Zakona o lokalnoj samoupravi i upravi ("Narodne novine" br. 90/92, 94/93 i 117/93), Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj 03. listopada 1994. godine, donosi

## ZAKLJUČAK

1. Prihvaća se Sporazum o preuzimanju nekretnina, pokretnina, financijskih sredstava, te prava i obveza dosadašnje općine Buje, Klasa: 947-01/94-01/04, Urbroj: 2163/1-01-94-1.

2. Ovlašćuje se predsjednik Skupštine Županije Istarske da ispred Skupštine Županije Istarske potpiše Sporazum iz točke 1. ovog Zaključka.

Klasa: 947-01/94-01/04  
Urbroj: 2163/1-01-94-3  
Pazin, 03.10.1994.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

### 157

Na temelju članka 11. i 87. Zakona o lokalnoj samoupravi i upravi ("Narodne novine, broj 90/92) Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj dana 3. listopada 1994. Gradsko vijeće Grada Buje na sjednici održanoj dana 3. ožujka 1994., Općinsko vijeće Općine Brtonigla na sjednici održanoj dana 29. prosinca 1993., Općinsko vijeće Općine Grožnjan na sjednici održanoj dana 28. prosinca 1993., Općinsko vijeće Općine Novigrad na sjednici održanoj dana 21. siječnja 1994., Općinsko vijeće Općine Oprtalj na sjednici održanoj dana 23.06.1994. i Općinsko vijeće Općine Umag na sjednici održanoj dana 22. prosinca 1993. (u daljnjem tekstu: potpisnici) kao pravni sljednici dosadašnje općine Buje donijeli su Odluku o zaključenju sporazuma u tekstu kako slijedi

## SPORAZUM

### o preuzimanju nekretnina, pokretnina, financijskih sredstava te prava i obveza dosadašnje općine Buje

#### Članak 1.

Potpisnici ovog Sporazuma suglasni su da su pravni sljednici dosadašnje općine Buje, te da na način određen

Klasa: 017-01/94-01/04

Urbroj: 2163/1-01-94-3

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

### 156

ovim Sporazumom preuzimaju nekretnine, pokretnine, financijska sredstva te prava i obveze.

Potpisnici preuzimaju u potpunosti nekretnine, pokretnine, financijska sredstva te prava i obveze bivših mjesnih zajednica i drugih organizacija na području utvrđenom Zakonom o područjima županija, gradova i općina u Republici Hrvatskoj (u nastavku teksta: Zakon).

#### Članak 2.

Potpisnici preuzimaju u vlasništvo nekretnine iz članka 1. ovog Sporazuma, koje se nalaze na njihovom području.

Preuzimanjem nekretnina u vlasništvo potpisnici preuzimaju sva prava i obveze koje iz toga proizlaze.

#### Članak 3.

Potpisnici ovog Sporazuma suglasni su da će se o podjeli nekretnina na području naselja Dajla, Kanegra te katastarske općine Donja Mirna, naknadno sporazumjeti.

Do sklapanja tog Sporazuma potpisnici ne mogu izvršiti uknjižbu prava vlasništva nad nekretninama na tim područjima.

#### Članak 4.

Na temelju ovog Sporazuma, grafičkog priloga ucrtanih granica građevinskih područja na katastarskoj mapi i spiska katastarskih čestica koje označavaju nekretnine, koji čine sastavni dio Sporazuma kao dokaz da se nekretnina nalazi na području općine odnosno grada potpisnika, potpisnici dopuštaju bez svake daljnje suglasnosti ostalih potpisnika, kod nadležnog zemljišno knjižnog suda ishoditi uknjižbu prava vlasništva nad nekretninama, osim nad nekretninama iz članka 3. ovog Sporazuma.

#### Članak 5.

Ovim Sporazumom Županija Istarska ne preuzima u vlasništvo nekretnine dosadašnje općine Buje.

Potpisnici su suglasni da će svaki potpisnik posebnim sporazumom omogućiti Županiji Istarskoj sticanje vlasništva ili korisništva nad nekretninama za potrebe izvršavanja poslova iz županijskog djelokruga.

#### Članak 6.

Potpisnici su suglasni da će općine i grad preuzeti pokretnine dosadašnje općine Buje nakon ustrojavanja tijela uprave, a najranije 1. siječnja 1994. godine.

Do preuzimanja, pokretnine će se koristiti na dosadašnji način, za potrebe tijela uprave dosadašnje općine Buje u izvršavanju poslova državne uprave i poslova lokalne samouprave za potpisnike.

#### Članak 7.

Potpisnici će preuzeti dio pokretnina dosadašnje općine Buje srazmjernom udjelu broja stanovnika grada i svake pojedine općine u broju stanovnika dosadašnje

općine Buje, prema popisu stanovništva iz 1991. godine (u daljnjem tekstu: srazmjerni udjelu broja stanovnika).

#### **Članak 8.**

Masu pokretnina koje će potpisnice preuzeti prema članku 5. i 6. ovog Sporazuma određena je inventurnom listom pokretnina sa stanjem na dan 31. prosinca 1992. godine i evidencijom pokretnih stvari nabavljenih do 31. prosinca 1993. godine.

Ovako utvrđena masa pokretnina umanjuje se za pokretnine koje su preuzela pojedina ministarstva Republike Hrvatske zajedno sa preuzimanjem nadležnosti državne uprave i pripadajućih djelatnika tijela uprave dosadašnje općine Buje, na način i u rokovima određenih posebnim zakonima.

#### **Članak 9.**

Financijska sredstva, prava i obveze bivše općine Buje potpisnici će preuzeti sa stanjem na dan 31. prosinca 1993. godine, po principu srazmjernog udjela broja stanovnika.

Financijska sredstva ostvarena od prodaje stanova na svom području, grad i općina preuzimaju u cijelosti.

#### **Članak 10.**

Potpisnici su suglasni da će posebnim sporazumom preuzeti nekretnine, pokretnine, prava i obveze pravnih osoba koje je osnovala bivša općina Buje.

Ostala prava i obveze dosadašnje općine Buje, potpisnici će preuzimati i posebnim sporazumom.

#### **Članak 11.**

Moguće sporove u provedbi ovoga Sporazuma, potpisnici će sporazumno rješavati putem svojih poglavarstava.

Ako se u roku od tri mjeseca od nastanka spora ne postigne sporazumno rješenje, svaki potpisnik u sporu može zatražiti arbitražu Vlade Republike Hrvatske bez posebne suglasnosti ostalih potpisnika.

#### **Članak 12.**

Ovlašćuju se predsjednici Županijske skupštine gradskog i općinskih vijeća za potpisivanje ovog Sporazuma.

#### **Članak 13.**

Ovaj Sporazum stupa na snagu danom potpisa od strane posljednjeg potpisnika, a objavit će se u "Službenim novinama" ili oglasnim pločama potpisnika.

Klasa: 947-01/94-01/04

Urbroj: 2163/1-01-94-1

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKÉ  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

Klasa: 940-0/93-01/5

Ovaj prijedlog upućuje se ministru Ministarstva turizma Republike Hrvatske radi utvrđivanja razdoblja glavne sezone, predsezone i posezone u turističkim mjestima Županije Istarske.

Klasa: 334-01/94-01/10

Urbroj: 2163/1-01-94-2

Buje, 3. ožujka 1994.

GRADSKO VIJEĆE GRADA BUJE

Predsjednik Vijeća

Dragolin Valter

Klasa: 940-01/93-01/1

Brtonigla, 29. prosinca 1993.

OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE BRTONIGLA

Potpredsjednik Vijeća

Cattunar Franco

Klasa: 940-01/93-01/7

Grožnjan, 28. prosinca 1993.

OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE GROŽNJAN

Predsjednik Vijeća

Stocovaz Claudio

Klasa: 94-46/1

Novigrad, 21. siječnja 1994.

OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE NOVIGRAD

Predsjednik Vijeća

Beletić Lucijan

Klasa: 023-05/94-01-1

Oprtalj, 23. lipnja 1994.

OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE OPRTALJ

Predsjednik Vijeća

Ivan Štokovac

Klasa: 023-05/93-01/11

Umag, 29. prosinca 1993.

OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE UMAG

Predsjednik Vijeća

Rota Giuseppe

---

158

Na temelju čl. 5. st. 2. Zakona o boravišnoj pristojbi ("Narodne novine", broj 27/91, 109/93 i 30/94) i čl. 53. Zakona o lokalnoj samoupravi i upravi ("Narodne novine", broj 90/92, 94/93 i 117/94), Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj dana 03. listopada 1994. godine, donosi

### **ZAKLJUČAK**

#### **o utvrđivanju prijedloga za razdoblje glavne sezone, predsezone i posezone**

##### **I.**

Utvrđuje se prijedlog razdoblja

- glavne sezone u periodu od 1.06. do .....
- predsezone u periodu od 1.01. do 31.05.
- posezone u periodu od 1.10. do 31.12.

##### **II.**

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKÉ

Predsjednik Skupštine Županije Istarske

Damir Kajin

---

159

Na temelju čl. 11 st. 4. i čl. 53. st. 6. Zakona o lokalnoj samoupravi i upravi ("Narodne novine" broj

90/92, 94/93 i 117/93), Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj dana 3. listopada 1994. donosi slijedeći

## ZAKLJUČAK

1. Obvezuje se Odbor za međužupanijsku i međuregionalnu suradnju da poduzme sve potrebne aktivnosti radi provedbe Odluke o učlanjenju Županije Istarske u Skupštinu Europskih Regija.

2. Obvezuje se Poglavarstvo Županije Istarske da osigura potrebna sredstva za provedbu točke 1. Zaključka u Proračunu Županije Istarske.

Klasa: 018-01/94-01/04  
Urbroj: 2163/1-01-94-2  
Pazin, 5. listopada 1994.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

---

160

Na temelju čl. 11 st. 4. i čl. 53 st. 6 Zakona o lokalnoj samoupravi i upravi ("Narodne novine", broj 90/92, 94/93 i 117/93) Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj dana 3. listopada 1994. donosi

## ODLUKU o učlanjenju Županije Istarske u Skupštinu Europskih regija

### Članak 1.

Pokreće se inicijativa za učlanjenje Županije Istarske u Skupštinu Europskih regija.

### Članak 2.

Skupština Županije Istarske podnijet će zahtjev za učlanjenje u Skupštinu Europskih regija.

### Članak 3.

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja.  
Klasa: 018-01/94-01/04  
Urbroj: 2163/1-01-94-1  
Pazin, 3. 10. 1994.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE

Na temelju čl. 79 stavka 3. Zakona o ustanovama ("NN" 76/93), članka 48. stavka 3. Zakona o srednjem školstvu ("NN" 19/92 i 26/93) i članka 53. Zakona o lokalnoj samoupravi i upravi ("NN" 90/92, 94/93 i 117/94), Skupština Županije Istarske na sjednici dana 03. listopada 1994. godine donosi

## RJEŠENJE

### o imenovanju ravnatelja Hrvatske srednje škole Zvane Črnja Rovinj

1. MIRJANA LOKMER, prof. iz Rovinja, Istarska bb, imenuje se za ravnatelja Hrvatske srednje škole Zvane Črnja Rovinj, privremeno do izbora, odnosno

Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

---

161

Na temelju čl. 11. st. 4. i čl. 53 Zakona o lokalnoj samoupravi i upravi ("Narodne novine", broj 90/92, 94/93 i 117/93.) Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj dana 3. listopada 1994. donosi

## ODLUKU o kriterijima za bratimljenje Županije Istarske sa drugim lokalnim jedinicama

### Članak 1.

Polazeći od postavke da su lokalne jedinice jedan od glavnih temelja svakog demokratskog sustava, da lokalne jedinice treba da omoguće građanima da sudjeluju u upravljanju javnim poslovima što je jedno od demokratskih načela, a što je moguće ozbiljnije ostvarivati tješnjom suradnjom lokalnih jedinica, napose sporazumijevanja na području upravljanja, utvrđuju se slijedeći kriteriji za bratimljenje Županije Istarske sa lokalnim jedinicama:

1. Županija Istarska ostvarivat će trajne oblike suradnje - bratimljenje sa lokalnim jedinicama koje su najviši ustrojbeni oblik ispod državne razine.

2. Bratimljenje se može ostvarivati samo sa lokalnim jedinicama koje u organizaciji vlastitog ustroja polaze od načela Europske povelje o lokalnoj samoupravi.

### Članak 2.

Odluku o bratimljenju sa drugim lokalnim jedinicama donosi Skupština Županije Istarske.

Klasa: 018-01/94-01/05  
Urbroj: 2163/1-01-94-6  
Pazin, 3. listopada 1994.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

---

162

imenovanja organa škole, u skladu sa zakonom.

2. Ovo rješenje stupa na snagu danom donošenja, a objavit će se u Službenim novinama Županije Istarske.

Klasa: 602-03/94-01-48  
Urbroj: 2163/01-01-94-2  
Pazin, 03. listopada 1994.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

---

163

Na temelju čl. 53. Zakona o lokalnoj samoupravi i upravi ("Narodne novine", 90/92, 94/93 i 117/93), Skupština Županije Istarske razmatrajući Informaciju o stanju gospodarstva na području Labištine, na sjednici održanoj dana 5. prosinca 1994. godine donosi sljedeći

## ZAKLJUČAK

1. Prihvaća se Informacija o stanju gospodarstva na području Labištine koju su usmeno podnijeli gradonačelnik Grada Labina, te načelnici općina Kršana, Nedešćine, Pićna i Raše.

2. Nalaže se Poglavarstvu Županije Istarske, da i nadalje izvješćuje Skupštinu Županije Istarske o stanju gospodarstva na području Labina, kao i Županije Istarske u cijelosti, te da Poglavarstvima Grada Labina i općina Kršan, Nedešćina, Pićan i Raša pruži stručnu i drugu pomoć u prevladavanju teškog gospodarskog stanja.

Klasa: 301-01/94-01/02  
Urbroj: 2163/1-01-94-1  
Labin, 5. prosinca 1994.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

---

164

Na temelju čl. 53. Zakona o lokalnoj samoupravi i upravi ("Narodne novine", broj 90/92, 94/93 i 117/93), Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj dana 5. prosinca 1994. godine, donosi

## ZAKLJUČAK

S obzirom na to da je u niz poduzeća Republika

3. Preporuča se Zastupnicima u Saboru Republike Hrvatske da pokrenu postupak preispitivanja primjene Zakona o stambenim odnosima ("Narodne novine", broj 51/85, 42/86 i 22/92) i Uredbe o preuzimanju sredstava JNA i SSNO na teritoriju Republike Hrvatske ("Narodne novine", broj 52/91) u Saboru Republike Hrvatske, te se do završetka rasprave odlaže iseljenje korisnika stanova iz stambenog fonda bivše JNA i SSNO-a.

4. Nalaže se Uredu za prostorno planiranje, stambeno-komunalne poslove i graditeljstvo provedba ovog zaključka od dana donošenja.

5. Ovaj Zaključak stupa na snagu danom donošenja.

Klasa: 370-01/94-01/04  
Urbroj: 2163/1-01-94-5  
Labin, 5. prosinca 1994.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

Hrvatska putem Fonda za privatizaciju i Upravnih odbora loš vlasnik poduzeća, tražimo, da Vlada Republike Hrvatske prenese upravljačka prava nad poduzećima koja posluju negativno, a za koja se zatraži prijenos upravljačkih prava sa Vlade Republike Hrvatske na jedinice lokalne samouprave i uprave.

Klasa: 301-01/94-01/02  
Urbroj: 2163/1-01-94-2  
Labin, 5. prosinca 1994.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

---

165

Na temelju čl. 53. Zakona o lokalnoj samoupravi i upravi ("Narodne novine", broj 90/92, 94/93 i 117/93), Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj dana 5. prosinca 1994. godine donosi

## ZAKLJUČAK

**o preuzimanju Zaključka Gradskog vijeća Grada Pule Klasa: 021-05/94-01/69 od 11. lipnja 1993.**

1. Preuzima se Zaključak gradskog vijeća Grada Pule Klasaa. 021-05/94-01/69 od 11. lipnja 1993. godine, te se točka 1. Zaključka primjenjuje na području cijele Županije Istarske.

2. Poziva se Ured za prostorno planiranje, stambeno-komunalne poslove i graditeljstvo Županije Istarske da za Skupštinu Županije Istarske sačini detaljnu socijalno-pravnu analizu svih slučajeva iseljenja korisnika stanova iz stambenog fonda bivše JNA i SSNO-a.

Na temelju čl. 53. Zakona o lokalnoj samoupravi i upravi ("Narodne novine", broj 90/92, 94/93 i 117/93) i čl. 8. Odluke o izdavanju obveznica za prikupljanje sredstava za izgradnju komunalne infrastrukture Županije Istarske (Klasa: 402-01/94-01/01, Urbroj: 2163/1-01-94-12 od 5. 12. 1994.), Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj dana 29.12.1994. godine donijela je

## RJEŠENJE

**o imenovanju komisije za nadzor nad izdavanjem i distribucijom obveznica i nadzor nad korištenjem sredstava**

1. Imenuje se Komisija za nadzor nad izdavanjem i distribucijom obveznica i nadzor nad korištenjem sredstava u sastavu:

- mr. Zdravka Cukon, predsjednik
- Damir Šturman, član
- Livio Matošević, član
- Bruno Nefat, član
- Emilio Vlačić, član

2. Ovo rješenje stupa na snagu danom donošenja, a

---

166



objavit će se u službenim novinama Županije Istarske.

Klasa: 013-02/94-01/42

Urbroj: 2163/1-01-94-2

Pazin, 29.12.1994.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

## 167

Temeljem čl. 53. Zakona o lokalnoj samoupravi i upravi ("Narodne novine" br. 90/92, 94/93 i 117/93), čl. 83. i 85. Zakona o financiranju jedinica lokalne samouprave i uprave ("Narodne novine" br. 117/93), te odobrenja Ministarstva financija Republike Hrvatske Klasa: 450-08/94-01/102, Urbroj: 513-5/94-1 od 17. studenog 1994., Skupština Županije Istarske na svojoj sjednici održanoj dana 5.12.1994. godine donijela je slijedeću

### **ODLUKU o izdavanju obveznica za prikupljanje sredstava za izgradnju komunalne infrastrukture Županije Istarske**

#### **Članak 1.**

Radi osiguranja sredstava neophodnih za financiranje izgradnje komunalne infrastrukture (rješavanje Uplata sredstava vrši se na žiro račun Županije Istarske pri Istarskoj banci Pula, Premanturska 1, uz naznaku "Uplata obveznica Županije Istarske I serije".

#### **Članak 7.**

Isplata dospjelih iznosa po obveznici donosiocu obavlja se u kunama po srednjem tečaju Narodne banke Hrvatske za njemačku marku na dan podnošenja na naplatu.

Kuponi se mogu predati radi naplate na slijedećim mjestima:

- u Odjelu za proračun i financije Županije Istarske, Pula, Mate Balote 5,
- u poslovnicu Istarske banke, Pula, Premanturska 1,
- u brokerskoj kući Investco, Zagreb, Gajeva 55.

Izdavatelj obveznice će isplatu kupona izvršiti na priloženi račun donositelja kupona u roku od 7 dana od dana podnošenja kupona na naplatu.

#### **Članak 8.**

Sredstva ostvarena prodajom obveznica uplaćuju se na poseban račun, a koriste se isključivo za namjene iz članka 1. ove Odluke, a na način i pod uvjetima koje utvrdi Poglavarstvo Županije Istarske.

Skupština Županije Istarske imenovat će Komisiju koja će se brinuti o izdavanju i distribuciji obveznica na području i izvan Županije, te provoditi nadzor nad korištenjem sredstava prikupljenih izdavanjem obveznica.

Komisija broji pet članova, a pročelnik Odjela za proračun i financije Županije Istarske njezin je član po položaju.

Komisija podnosi svakih šest mjeseci Poglavarstvu i

dispozicije i tretmana otpadnih voda Grada Pazina) Županija Istarska izdaje obveznice za izgradnju komunalne infrastrukture Županije Istarske (u daljnjem tekstu: obveznice) u iznosu od 2.000.000 njemačkih maraka.

Obveznice su nominirane u njemačkim markama (DEM).

#### **Članak 2.**

Obveznice glase na donosioca.

Obveznice mogu pribavljati domaće i strane pravne i fizičke osobe.

#### **Članak 3.**

Obveznice se izdaju u jednoj seriji.

Obveznice se izdaju u jednom apoenu: 1.000 DEM.

#### **Članak 4.**

Obveznice se izdaju s rokom isplate od 3 godine i amortiziraju se putem šest (6) anuitetskih kupona koji dospijevaju za plaćanje polugodišnje, s tim da prvi anuitetski kupon dospijeva na naplatu 30. lipnja 1995., a posljednji 31. prosinca 1997. godine.

#### **Članak 5.**

Obračun kamate izvršen je konformnom metodom pa kamatna stopa koju nosi obveznica iznosi 11% godišnje na nominalnu vrijednost obveznice.

#### **Članak 6.**

Uplata cjelokupne emisije obveznica vrši se u kunama po srednjem tečaju Narodne banke Hrvatske za njemačku marku na dan uplate.

Skupštini Županije Istarske izvješće o korištenju sredstava.

#### **Članak 9.**

Sredstva za isplatu obveznica osiguravaju se svake godine u proračunu Županije Istarske u godini njihova dospijea.

Garant za obveznice Županije Istarske je Istarska banka iz Pule koja izdaje neopozivu garanciju na cijeli iznos duga s pripadajućim kamatama.

#### **Članak 10.**

Poslove u svezi s izdavanjem i primarnom distribucijom obveznica obavljat će voditelj projekta brokerska kuća INVESTCO d.o.o., Gajeva 55, Zagreb, organiziranjem prodajne grupe koju čine banke i ostale financijske institucije (fondovi, osiguravajuća i reosiguravajuća društva i štedionice), na temelju ugovora koji će u ime Županije Istarske zaključiti Župan Županije Istarske.

#### **Članak 11.**

Poglavarstvo Županije Istarske ovlašteno je za donošenje odluke o cijeni po kojoj će se obveznice prodavati tijekom primarne distribucije, u slučaju da se ta cijena razlikuje od nominalne vrijednosti obveznica.

#### **Članak 12.**

Potraživanja iz obveznica zastarijevaju u roku od 3 godine po isteku roka označenog na kuponima.

#### **Članak 13.**

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja.

Klasa: 402-01/94-01/01  
Urbroj: 2163/1-01-94-12  
Labin, 5.12.1994.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKÉ  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

**168**

Temeljem čl. 7. Zakona o prostornom uređenju ("Narodne novine", broj 30/94), čl. 7. Zakona o zaštiti okoliša ("Narodne novine" broj 82/94), čl. 15. i 53. Zakona o lokalnoj samoupravi i upravi ("Narodne novine", broj 90/92, 94/93 i 117/93), Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj dana 5. prosinca 1994. godine donijela je

"Djelatnost Zavoda je izrada i praćenje provedbe prostornog plana županije i prostornih planova područja posebnih obilježja, izrada dvogodišnjih izvješća i programa unapređenja stanja županije, ocjenjivanje usklađenosti prostornih planova općina i gradova županije, te generalnih planova uređenja s prostornim planom županije, vođenje dokumentacije prostora na nivou županije, te obavljanje i drugih poslova koje mu povjeri županijsko Poglavarstvo i Skupština ili koje sporazumno preuzme od izvršnih tijela općina i gradova županije.

U oblasti prostornog planiranja Zavod obavlja i druge stručno-analiitičke poslove kao što su prikupljanje podataka o stanju u prostoru, relevantnih za proces prostornog planiranja, izrada posebnih sektorskih izvješća i analiza za potrebe županijskog Poglavarstva i Skupštine, te obavlja i druge stručno-savjetodavne poslove za potrebe izvršnih tijela gradova i općina.

U oblasti zaštite okoliša Zavod obavlja stručno-analiitičke poslove vođenja katastra zagađivača okoliša, podržava i razvija informatički sustav zaštite okoliša, priprema opće akte iz oblasti zaštite okoliša (odluke, zaključke, planove i programe) koje, temeljem pozitivnih propisa, donose županijsko Poglavarstvo i Skupština, te druge poslove propisane Zakonom.

Zavod pruža svu potrebnu stručnu podršku i osigurava dostavu podataka za rad državne uprave u Županiji, te osigurava koordinaciju poslova u oblasti zaštite okoliša koji se obavljaju u općinama i gradovima.

#### **Članak 3.**

Do imenovanja ravnatelja Zavoda dužnost ravnatelja obavljati će pročelnik Odjela.

#### **Članak 4.**

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja, a objavit će se u Službenim novinama Županije Istarske.

Klasa: 023-03/94-01/05  
Urbroj: 2163/1-01-94-9  
Labin, 5.12.1994.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKÉ  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

**169**

Na temelju čl. 53. Zakona o lokalnoj samoupravi i upravi ("Narodne novine", broj 90/92, 94/93 i 117/93.), te čl. 9. Zakona o izvlaštenju ("Narodne novine", broj

## **ODLUKU**

### **o izmjenama i dopunama odluke o privremenom ustrojstvu županijskih odjela**

#### **Članak 1.**

U čl. 4. Odluke o privremenom ustrojstvu županijskih odjela (u daljnjem tekstu Odluke) stavak 2. mijenja se i glasi:

"Osniva se Zavod za prostorno planiranje i zaštitu okoliša Županije Istarske, te se utvrđuje djelokrug rada Zavoda."

Stavak 3. mijenja se i glasi:

"Zavod čini posebnu ustrojstvenu jedinicu unutar županijskog Odjela za prostorno planiranje, graditeljstvo i zaštitu okoliša (u daljnjem tekstu: Odjela)."

#### **Članak 2.**

U čl. 12. stavak 2. mijenja se i glasi:

9/94), Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj dana 29. prosinca 1994. godine donosi

## **ZAKLJUČAK**

### **o davanju prethodnog mišljenja u postupku izvlaštenja za izgradnju rimokatoličke crkve u Podpićnu**

1. Utvrđuje se da je opći interes i pravo stanovnika Županije Istarske te ujedno i princip Županije, slobodno vršenje vjerskih obreda.

2. Utvrđuje se da u mjestu Podpićan trenutno ne postoji sakralni objekt Rimokatoličke crkve iako u tom mjestu i okolnim naseljima živi oko 2000 (dvije tisuće) vjernika.

3. Utvrđuje se da je Župni ured Podpićan (u Kršanu) pokrenuo inicijativu za izgradnju Rimokatoličke crkve u mjestu te u tom smislu ishodovao uvjete uređenja prostora pri Uredu za prostorno uređenje, stambeno-komunalne poslove, graditeljstvo i zaštitu okoliša Županije Istarske, Ispostave u Labinu, Klasa: 350-03/94-01/32, Urbroj: 2163-05/6-94-4 od 21. travnja 1994.

4. Uvidom u uvjete uređenja prostora iz točke 3. ovog Zaključka utvrđeno je da se Rimokatolička crkva u mjestu Podpićan namjerava graditi na k.č. 54/53, upisanoj u z.k. ul. br. 759 k.o. Kršan, površine 3232 m<sup>2</sup> u naravi šumsko zemljište u državnom vlasništvu sa pravom korištenja poduzeća "Hrvatske šume" p.o. Zagreb.

5. Skupština Županije Istarske predlaže Vladi Republike Hrvatske da donese odluku o postojanju interesa Republike Hrvatske za izgradnju Rimokatoličke crkve u mjestu Podpićan, te izvođenja radova i izgradnju zgrade crkve na k.č. br. 54/53 k.o. Kršan kako bi župa Kršan kao korisnik izvlaštenja provela postupak izvlaštenja kod nadležnog tijela.

Klasa: 023-01/94-01/42  
Urbroj: 2163/1-01-94-3  
Pazin, 29. prosinca 1994.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKÉ  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

**170**

Na temelju čl. 53. Zakona o lokalnoj samoupravi i upravi ("Narodne novine", broj 90/92, 94/93 i 117/93), te čl. 9. Zakona o izvlaštenju ("Narodne novine", broj 9/94), Skupština Županije Istarske na svojoj sjednici održanoj dana 29. prosinca 1994. godine donosi

**ZAKLJUČAK****o davanju prethodnog mišljenja u postupku**

2. Na temelju plana iz točke 1., Sekretarijat za privredu, društvene djelatnosti i katastar u Labinu - Referada za urbanizam, građevinarstvo i komunalne poslove izdala je uvjete uređenja prostora Klasa: 350-05/92-01/250 dana 16. studenog 1992. godine za izgradnju objekta iz točke 1., a kako Stari grad Labin predstavlja povijesno-urbanističku cjelinu, to je Grad Labin pribavio i suglasnost Zavoda za zaštitu spomenika kulture za izgradnju navedenog objekta.

3. Izgradnja objekta iz točke 1. obuhvatiti će i:

- k.č. br. 218/1 upisanu u zk. ul. 17 k.o. Labin, vlasnika Dušana Diminića i drugih;
- k.č. br. 1316/1 upisanu u zk. ul. 661 k.o. Labin, vlasnika Antona Hrvatina i drugih;
- k.č. br. 216 upisanu u zk. ul. 571 k. o. Labin, vlasnika Rimokatoličke crkve;
- k.č. br. 67/1 upisanu u zk. ul. 121 k.o. Labin, vlasnika Ljube Glavičić, te
- k.č. 1360/1 upisanu u zk. ul. 1157 k.o. Labin, državno vlasništvo s pravom korištenja poduzeća "Hrvatske Šume" p.o. Zagreb, koje nekretnine je potrebno prethodno izvlástiti.

4. Skupština Županije Istarske smatra potrebnim izgradnju parkirno-poslovnog objekta i parkirališta u Gradu Labinu na opisanim lokacijama, poglavito stoga što su provedene sve potrebne predradnje za zaštitu povijesno-urbanističke cjeline Starog grada Labina, te predlaže Vladi Republike Hrvatske donošenje odluke o postojanju interesa Republike Hrvatske za izgradnju navedenog objekta.

Klasa: 023-01/94-01/44  
Urbroj: 2163/1-01-94-3  
Pazin, 29. prosinca 1994.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

**171**

Na temelju čl. 27. Zakona o lokalnoj samoupravi i upravi ("Narodne novine", broj 90/92, 94/93 i 117/93), Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj dana 29. prosinca 1994. godine donosi

**ODLUKU****o izmjenama i dopunama odluke o naknadama troškova članovima Županijske Skupštine i članovima radnih tijela****Članak 1.****izvlaštenja za izgradnju parkirno-poslovnog objekta i parkirališta u gradu Labinu**

1. Utvrđuje se da je prema provedbeno-urbanističkom planu Grada Labina - Stari Grad, predviđena izgradnja parkirno-poslovnog objekta i parkirališta u ulici Svete Katarine (bivša Ul. palih boraca).

U Odluci o naknadama troškova članovima Županijske skupštine i članovima radnih tijela od 30. travnja 1994. godine (u daljnjem tekstu: odluke)

U čl. 4. Odluke riječi "60 DEM protuvrijednost u hrvatskim dinarima" zamjenjuje se riječima "370,00 kuna".

U čl. 5. Odluke riječi "150 DEM protuvrijednost u hrvatskim dinarima" zamjenjuje se riječima "925" kuna".

U čl. 6. Odluke riječi "30 DEM protuvrijednost u hrvatskim dinarima" zamjenjuje se riječima 190,00 kuna".

U čl. 7. Odluke riječi "30 DEM protuvrijednost u hrvatskim dinarima" zamjenjuju se riječima "190,00 kuna".

**Članak 2.**

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja, a primjenjuje se od 1.1.1995. godine.

Klasa: 121-01/94-01/03  
Urbroj: 2163/1-01-94-3  
Pazin, 29. prosinca 1994.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

**172**

Na temelju čl. 7. i čl. 12. st. 3. Zakona o ustanovama ("Narodne novine", broj 76/93), čl. 17. st. 3. Zakona o zaštiti prirode ("Narodne novine", broj 30/94), te čl. 20. Zakona o određivanju poslova iz samoupravnog djelokruga jedinica lokalne samouprave i uprave ("Narodne novine", broj 75/93), Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj dana 29. prosinca 1994. godine donosi

**ODLUKU****o osnivanju javne ustanove za upravljanje zaštićenim dijelovima prirode na području Županije Istarske****Članak 1.**

Osniva se Javna ustanova za upravljanje zaštićenim dijelovima prirode na području Županije Istarske (u daljnjem tekstu: Ustanova).

Osnivač Ustanove je Županije Istarske, Pazin, Držicevka 1 (u daljnjem tekstu: Osnivač).

Vlasnik Ustanove je Osnivač.

**Članak 2.**

Naziv Ustanove je "NATURA HISTRICA".  
Sjedište Ustanove je u Rovinju, obala Aldo

Rismondo br. 2

### **Članak 3.**

Djelatnost Ustanove je zaštita, održavanje i promicanje sljedećih zaštićenih dijelova prirode na

U sklopu svoje djelatnosti Ustanova vrši sljedeće poslove:

#### **A - ZAŠTITA**

- nadzire zaštićene dijelove prirode,
- provodi mjere osiguranja i sprječavanje od oštećenja ili degradacije objekta i područja,

#### **B - ODRŽAVANJE**

- održava izvorne vrijednosti objekta i područja, te osigurava šumske i agrotehničke mjere koje se provode u smislu održavanja,

#### **C - PROMICANJE**

- obavlja znanstvena proučavanja i istraživanja vrijednosti objekata i područja ili osigurava obavljanje tih poslova,
- vodi evidenciju relevantnih podataka o zaštićenoj prirodi,
- organizira i sudjeluje u organizaciji turističkih obilazaka objekata i područja, te
- razmatra pristigle ponude i daje prijedloge za prvokup zemljišta na objektima i područjima.

### **Članak 4.**

Ustanovom upravlja Upravno vijeće od 9 članova, koje imenuje Skupština Županije Istarske, vodeći računa o prostornoj zastupljenosti objekata i područja u jedinicama lokalne samouprave, privatnih i ostalih vlasnika zemljišta unutar zaštićenog dijela prirode.

Mandat članova Upravnog vijeća traje 4 (četiri) godine.

Upravno vijeće bira i razrješuje predsjednika Upravnog vijeća.

Upravno vijeće donosi uz suglasnost Poglavarstva županije Statut ustanove, godišnji program zaštite, održavanja, očuvanja, promicanja i korištenja zaštićenih dijelova prirode, Odluku o raspolaganju imovinom u iznosu većem od 40.000 Kn; plan razvoja Ustanove i godišnji financijski plan.

Upravno vijeće obavlja i druge poslove određene Statutom.

Upravno vijeće samostalno:

- odlučuje o stručnim pitanjima rada ustanove u sklopu nadležnosti utvrđene zakonom i statutom ustanove,
- analizira znanstveni rad u ustanovi, te predlaže provođenje mjera u cilju zaštite prirode,
- te daje ravnatelju mišljenja i prijedloge glede organiziranja rada i uvjeta za razvitak djelatnosti.

Način rada i odlučivanja Upravnog vijeća, te druga pitanja u svezi sa ustrojstvom, upravljanjem i vođenjem ustanove uređuju se statutom i poslovníkom o radu upravnog vijeća.

### **Članak 11.**

Osnivač može osnovati društvo s ograničenom odgovornošću radi obavljanja turističke i ugostiteljske djelatnosti na području ili dijelu područja zaštićenih

području Županije Istarske: strogi rezervat, posebnih rezervata, park-šuma, zaštićenih krajolika, spomenika prirode, spomenika parkovne arhitekture.

### **Članak 5.**

Voditelj ustanove je ravnatelj.

Ravnatelja imenuje i razrješava Poglavarstvo Županije Istarske po postupku pblizhe uređenom Statutom.

Ravnatelj obavlja sljedeće poslove: organizira i vodi rad i poslovanje ustanove, predstavlja i zastupa ustanovu, zastupa ustanovu u svim postupcima pred sudovima, upravnim i drugim državnim tijelima, daje pismenu punomoć drugoj osobi da zastupa ustanovu u pravnom prometu, određuje osobe ovlaštene za potpisivanje financijske i druge dokumentacije, vodi postupak, odlučuje o izboru kandidata pri zapošljavanju u ustanovi, te sudjeluje u radu Upravnog vijeća bez prava glasovanja.

Mandat ravnatelja traje 4 (četiri) godine, a ista se osoba može po isteku mandata ponovno imenovati za ravnatelja.

Ravnatelj ustanove imenuje se temeljem javnog natječaja, a postupak imenovanja i razrješjenja ravnatelja, te njegova ovlaštenja i djelokrug uređuju se Statutom.

### **Članak 6.**

Sredstva za rad ustanove i obavljanje djelatnosti iz točke 3. ove odluke osiguravaju se iz:

1. prihoda od koristi zaštićenih dijelova prirode,
2. proračuna Županije Istarske,
- 3 drugih izvora u skladu sa zakonom.

### **Članak 7.**

Za osnivanje i početak rada ustanove osnivač financijska sredstva u iznosu od 100.000 Kn.

### **Članak 8.**

Ustanova se osniva radi obavljanja djelatnosti zaštite, održavanja i promicanja zaštićenih dijelova prirode i pružanja, te joj nije cilj stjecanje dobiti.

Sredstva koja ustanova ostvari svojim poslovanjem koriste se za razvoj djelatnosti za koju je ustanova i osnovana.

### **Članak 9.**

Imovinu ustanove čine: sredstva za rad koja osigurava osnivač, sredstva stečena obavljanjem djelatnosti ustanove, te sredstva pribavljena iz drugih izvora.

### **Članak 10.**

U pravnom prometu ustanova odgovara cjelokupnom svojom imovinom a osnivač ustanove odgovara solidarno neograničeno za obveze ustanove.

Ravnatelj može samostalno raspolagati imovinom ustanove u najvišoj vrijednosti 40.000,00 Kn.

O raspolaganju imovinom ustanove vrijednosti veće od naznačene u st. 2. ovog članka odlučuje Upravno vijeće uz suglasnost Županijskog poglavarstva.

dijelova prirode kojim upravlja ustanova.

Društvo iz st. 1. ovog članka osnivač može osnovati zajedno s drugim domaćim, fizičkim, ili pravnim osobama, s time da udio županije temeljnom kapitalu

društva ne smije iznositi manje od 51 % od vrijednosti ukupnog temeljnog kapitala društva.

Ustanova će sa društvom iz st. 1. i 2. ovog članka ugovorom urediti međusobna prava i obveze koja proizlaze iz korištenje zaštićenih dijelova prirode u obavljanju djelatnosti društva.

#### **Članak 12.**

Statut ustanove donosi osnivač.

Opći akti ustanove donose se na način određen Statutom.

#### **Članak 13.**

Osnivač se samostalno, putem svojeg Odjela za razvoj lokalne samouprave i uprave obaviti pripreme za početak rada ustanove, te u tom smislu zatražiti od Ministarstva graditeljstva i zaštite okoliša Republike Hrvatske donošenje Odluke o sukladnosti ove Odluke sa zakonom.

#### **Članak 14.**

Ustanova se osniva na neodređeno vrijeme.

#### **Članak 15.**

Ustanova će započeti obavljati svoju djelatnost po upisu u sudski registar ustanova, te po donošenju odluke Ministarstva graditeljstva i zaštite okoliša Republike Hrvatske o sukladnosti ove odluke sa zakonom.

#### **Članak 16.**

Ova odluka objavit će se u "Službenim novinama Županije Istarske".

Klasa: 023-01/94-01/43

Urbroj: 2163/1-01-94-3

Pazin, 29. prosinca 1994.

SKUPŠTINA ŽUPANIJA ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

---

### **173**

Na temelju čl. 13. i 53. Zakona o lokalnoj samoupravi i upravi ("Narodne novine", broj 90/92, 94/93 i 117/93), čl. 7. Zakona o zaštiti okoliša ("Narodne novine", broj 2/94), Skupština Županije Istarske na sjednici održanoj dana 29. prosinca 1994. godine donosi

7. Sprečavati gdje god je to moguće linearnu izgradnju samostojećih stambenih objekata uz prometnicu, koja kao rak rana, napada tipični istarski krajolik koji se bazira na ravnoteži prirodnog i izgrađenog, odnosno organskoj sraštenosti naselja sa okolnim pejzažom.

8. arhitektura i urbanizam trebaju sadržavati izvorne osobine oblikovanja ovog podneblja u volumenima, gabaritima, proporcijama, materijalima, detaljima te koncepciji izgradnje novih naselja ili dijelova naselja i ambijenta.

9. Istovremeno sa novom izgradnjom potrebno je realizirati i prometnicu i infrastrukturu, voda, električna, kanalizacija, TT, plin.

10. Razvoj primarnih prometnica u regiji vodeći pri

## **UPUTE I PREPORUKE**

### **Općinama i Gradovima u Županiji Istarskoj u odnosu na prostorno uređenje i zaštitu okoliša**

#### **Članak 1.**

Donose se upute i preporuke općinama i gradovima u Županiji Istarskoj u odnosu na prostorno uređenje i zaštitu okoliša (u daljnjem tekstu: upute i preporuke).

Upute i preporuke nemaju obvezujući karakter, ali izražavaju stav Županije Istarske u pogledu donošenja odluka i provedbe postupka iz oblasti prostornog uređenja i zaštite okoliša kojih se treba pridržavati.

#### **Članak 2.**

Upute i preporuke Županije su sljedeće:

1. Racionalno korištenje prostora,

2. Intenzifikacija i usmjeravanje stambene i turističke izgradnje po gradovima i naseljima prvenstveno na područja koja su već uređena s prometnicama i komunalnom infrastrukturom ili na područja koja se nadovezuju na već izgrađena i koja se mogu paralelno sa izgradnjom opremiti potrebnom infrastrukturom.

3. Staviti van snage ili zadržati od provedbe one prostorne planove koji mogu biti štetni za prostor grada ili općine, one koji omogućavaju izgradnju na potpuno neizgrađenim površinama ako se ne mogu u potpunosti i komunalno opremiti i koji ne predstavljaju logičan smjerrazvoja naselja, kao i one prostorne planove koji ne vode računa o najvrednijim poljoprivrednim i šumskim površinama, te najvrednijim dijelovima obale.

4. Poticati zaštitu i revitalizaciju gradića po Istri koji su kategorizirani kao kulturna, graditeljska, urbana i ruralna baština prvenstveno putem sustava rekonstrukcije ruševina i ruševnih zgrada uz apsolutno poštivanje izvornog oblikovanja arhitekture i urbanizma ovog podneblja.

5. Pristupiti izradi detaljne inventarizacije sa prikazom vlasništva ruševina i ruševnih zgrada po gradovima i naseljima Istre radi poticanja njihove ponovne izgradnje. Rekonstrukcija i revitalizacija naselja putem prodaje, davanja u najam takvih zgrada ili davanja poreznih olakšica kod uređenja zgrada (ili neki drugi oblik poticanja rekonstrukcije objekata) vodeći pri tom računa o potrebi zadržavanja postojećeg stanovištva naselja.

6. Pristupiti izradi detaljne inventarizacije dijelova prirode koji su evidentirani kao spomenici prirode.

tom računa o racionalnom korištenju prostora. Potrebno je preispitati smislenost vođenja prometnih koridora preko najvrednijih poljoprivrednih površina kako što su predviđali dosadašnji prostorni planovi općina.

11. Razvoj primarne komunalne infrastrukture u regiji.

12. Omogućiti uvođenje plina gdje god gradnja dozvoljava, sagledavanjem dugoročnih mogućnosti plinifikacije Istre u cjelini. U zadnjih nekoliko godina svjedoci smo brojnih brutalnih devastacija šuma diljem Istre tako da možemo govoriti o rušenju ekološke ravnoteže, a što znači za osjetljivi prostor krasi od erozije na dalje, predmet je posebne rasprave.

13. Poduzeti sve moguće mjere da se najveći zagađivači u prostoru Županije s vremenom uklone,

odnosno da se usmjere u druge djelatnosti.

14. Omogućiti otvaranje novih djelatnosti koje bi mogle dugoročno postati potencijalni zagađivači prostora.

15. temeljem zakona o zaštiti okoliša ("Narodne novine", broj 82/94) izraditi Strategiju zaštite okoliša, Program zaštite okoliša, katastar onečišćenja okoliša, te pristupiti izradi standardne zaštite okoliša za prostor Županije.

Sagledati u cijelosti problematiku TEP1 i TEP2, njen dugoročni utjecaj na prostor, gospodarstvo, stanovništvo Istre, susjednih županija i Republike Hrvatske putem Studija utjecaja na okolinu, Studije namjene Plominskog zaljeva te drugih komparativnih studija. Komparativna analiza mogućnosti korištenja različitih energenata.

Vršiti kontrolu upotrebe pesticida u skladu sa Zakonom.

16. Pristupiti izradi Studije mogućih lokacija sanitarnih deponija na području Županije.

17. Omogućiti zadržavanje postojećeg građanstva stvaranjem uvjeta za normalno privređivanje kroz razvoj različitih vidova osnovnih djelatnosti, turizma, poljoprivrede, trgovine, usluga, servisa. Donošenje i pokretanje razvojnih programa i drugih inicijativa, na nivou Županije kao i općina i gradova.

18. Formirati savjetodavnu službu za tehničku pomoć poljoprivrednicima - prognozna služba, organizacija otkupa, usmjeravanje poljoprivredne proizvodnje u proizvodnju organsko-biološke hrane bez upotrebe pesticida (tamo gdje postoje prirodni uvjeti).

19. Prethodno nabrojene preporuke u uređivanju prostora ne smiju se odložiti na utemeljene zahtjeve građana koji žele graditi i ostati na svom prostoru. U takvim slučajevima stručne službe općine i gradova morale bi građanima pomoći savjetom ili alternativnim rješenjem u nalaženju odgovora za njihove potrebe.

20. Izrada Izvješća o stanju u prostoru te donošenje

- spriječiti izlov riba u sjevernom Jadranu za potrebe bogatelnog izvoza na susjedna tržišta (ribolov limitirati za potrebe ukupne potrošnje na regionalnom području)
- spriječiti izlov datulja i uništavanje obale (poštivanje zakona),

- stimulirati novi turistički image kroz revitalizaciju stancija i istarskih gradića kao i kroz revitalizaciju postojećih poljoprivrednih kultura na milenijskoj tradiciji,

- spriječiti koncentraciju monokultura poljoprivrednih ili farmerskih u zonama tipične i sitne tradicionalne proizvodnje vrijednih proizvoda.

22. Promoviranje proizvoda i ponuda Istre kroz temeljne razvojne djelatnosti, te promocija identiteta regije Istra.

23. Osnivanje javnog poduzeća na nivou županije koji će biti nosilac i koordinator razvojnih programa, te usklađivati ravnomjerni razvoj priobalja i unutrašnjosti na principu policentričnog razvoja Istarske Županije.

24. Osnivanje Zavoda za prostorno uređenje Županije

programa mjera za unapređenje stanja u prostoru koji bi postali osnova za izradu Prostornog plana općine odnosno grada kao i osnova za izradu prostornog plana Županije, tako da bi ovaj prostorni dokument, mogao biti izraz realnih potreba i mogućnosti svake općine i grada.

Pri tom je potrebno:

- krenuti od novih saznanja u dimenzioniranju, namjeni, pristupu planiranju i gospodarenju prostorom i njegovim resursima, prirodnim i stvorenim vrijednostima,

- redimenzionirati pojedine parametre naročito u području turizma, industrije i razvoja gradova,

- redimenzionirati (smanjiti) povećanje populacije većih urbanih centara koje je išlo na štetu manjih i obalnih na štetu unutrašnjosti,

- uskladiti jednakomjerni razvoj priobalja i unutrašnjosti,

- distribuirati ravnomjerno razvoj male privrede na sva područja županije,

- nove privredne djelatnosti koje nisu nužno vezane za priobalje usmjeriti u manje neaktivne centre unutrašnjosti,

- stimulirati razvoj agroturizma sa garantiranim učešćem agrara i dioničarstvu sa turizmom.

21. Do donošenja smjernica, odnosno prostornog plana županije koji će definirati mehanizme korištenja i zaštite prostora potrebno je:

- spriječiti upotrebu postojećih neupotrebljivih hala ili izgradnju novih industrijskih pogona sa zagađujućim djelatnostima (za koje postoji tendencija preseljenja sa zapada),

- spriječiti davanje u najam ili koncesiju vrijednog poljoprivrednog zemljišta za izgradnju plastenika i poljoprivrednu proizvodnju kod koje se nekontrolirano upotrebljavaju pesticidi.

- ograničiti onu izgradnju u priobalju i na moru koja ide u pravcu potrošnje, a ne kvalitetne upotrebe prostora. Istarske. U sklopu ovog Zavoda ili kao samostalnu djelatnost organizirati službu zaštite spomenika kulture i spomenika prirode na području Istre.

Uspostava sustava informacija o prostoru Županije u svrhu planiranja, gospodarenja i zaštite prostora.

### **Članak 3.**

Ova upute dostavljaju se svim općinama i gradovima, u Županiji Istarskoj, a objavit će se u Službenim novinama Županije Istarske.

Klasa: 350-01/94-01/20

Urbroj: 2163/1-01-94-4

Pazin, 29. prosinca 1994.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKE

Predsjednik Skupštine Županije Istarske

Damir Kajin

članka 33. Statuta Županije Istarske ("Službene novine" Županije Istarske br. 3/95), Skupština Županije Istarske na sjednici dana 6.06.1995. donosi

**ODLUKU**  
**o financiranju Vatrogasne zajednice Županije Istarske**

**Članak 1.**

Županija Istarska financijski pomaže rad Vatrogasne zajednice Županije Istarske (u daljnjem tekstu: Zajednice).

Financijska pomoć daje se za slijedeće aktivnosti Zajednice:

- udruživanje udruga dobrovoljnih vatrogasaca na svom području
- izradu procjene ugroženosti od požara i Plana zaštite od požara za Županiju Istarsku.

**Članak 2.**

Visina financijske pomoći utvrđuje se Zaključkom Poglavarstva Županije Istarske. Osnova za utvrđivanje visine financijske pomoći je Program Zajednice, za 1995. godinu i financijski Plan kojim se osigurava profesionalni ustroj i rad stručne službe Zajednice. Sredstva financijske pomoći osiguravaju se u Proračunu Županije Istarske.

**Članak 3.**

Financijski program Zajednice, sa zahtjevom za davanje suglasnosti, dostavlja se Poglavarstvu Županije

Istarske - Odjelu za prostorno planiranje, graditeljstvo i zaštitu okoliša najkasnije do 15. prosinca tekuće godine, za narednu godinu.

**Članak 4.**

Zajednica je dužna dostaviti Plan zaštite od požara za tekuću godinu najkasnije do 1. lipnja tekuće godine, radi donošenja na Skupštini Županije Istarske.

Zajednica je dužna izvijestiti Poglavarstvo Županije Istarske o svom radu najmanje jedanput u toku godine, a najkasnije do 15. prosinca za protekli jednogodišnji period.

**Članak 5.**

Županija Istarska ovlašćuje Zajednicu da koordinira aktivnosti oko izrade procjene ugroženosti od požara i planova zaštite od požara u gradovima i općinama Županije Istarske, te o provedenim mjerama izvještava Poglavarstvo i Skupštinu Županije Istarske.

**Članak 6.**

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja, a objavit će se u "Službenim novinama" Županije Istarske.

Klasa: 351-01/95-01/02

Urbroj: 2163/1-01-95-3

Pazin, 6.06. 1995.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

**Članak 3.**

Pravo na zdravstvenu zaštitu ima osoba s prebivalištem na području Županije Istarske ako:

- je trajno ili privremeno nesposobna za rad i privređivanje,
- nema dovoljno sredstava za uzdržavanje,
- ne postoji obveza drugih osoba koje su u mogućnosti za njegovo uzdržavanje,
- se zdravstvena zaštita ne može osigurati po drugoj osnovi.

**Članak 4.**

Neosigurane osobe imaju pravo na zdravstvenu zaštitu u opsegu utvrđenom za članove obitelji osiguranika - radnika.

**Članak 5.**

Nesposobnima za rad i privređivanje po ovoj Odluci smatraju se:

1. Žena kad navrší 60 godina ili muškarac kad navrší 65 godina života, odnosno za mlade osobe kad nastupi gubitak sposobnosti za rad po propisima o invalidskom osiguranju radnika;

2. Dijete do navršénih 15 godina života, ili ako je na redovnom školovanju;

3. Osobe sa smetnjama u psihičkom i fizičkom razvoju dok te smetnje traju, odnosno do osposobljavanja za rad i privređivanje i uključivanja u rad;

4. Majke za vrijeme trudnoće, od 45 dana prije porođaja i porođaja, te do jedne godine života djeteta ako majka brine o njemu, a najdulje do navršene tri godine života djeteta ako je u interesu djeteta da mu se umjesto

---

**175**

Na temelju članka 11. i 48. Zakona o zdravstvenom osiguranju (NN 75/93) i članka 33. t. 7. Statuta Županija Istarske ("Službene novine Županije Istarske br. 3/95") Županijska Skupština na sjednici održanoj 6. lipnja 1995. godine, donijela je

**ODLUKU**  
**o zdravstvenoj zaštiti neosiguranih osoba na području Županije Istarske**

**Članak 1.**

Ovom Odlukom utvrđuju se uvjeti i način ostvarivanja prava na zdravstvenu zaštitu osobama koje su nesposobne za rad i privređivanje i nemaju sredstava za uzdržavanje, te kojima se zdravstvena zaštita ne osigurava po drugoj osnovi i ne postoji obveza drugih osoba za njihovo uzdržavanje.

Osobama navedenim u stavku 1. ovog članka osigurava se pravo na zdravstvenu zaštitu na teret proračuna Županije Istarske.

**Članak 2.**

Pravo na zdravstvenu zaštitu neosiguranih osoba u skladu sa Zakonom, na temelju Odluke u prvom stupnju rješava Ured za rad, zdravstvo i socijalnu skrb.

O žalbama protiv rješenja kojima se utvrđuje pravo na zdravstvenu zaštitu rješava Ministarstvo zdravstva Republike Hrvatske.

Postupak za utvrđivanje prava iz stavka 1. ovog članka pokreće se na temelju zahtjeva stranke.

drugih oblika zaštite osigura neposredna roditeljska briga i njega.

#### **Članak 6.**

Uvjeti iz članka 5. ove Odluke dokazuju se na temelju isprava izdanih od ovlaštenih organa i ustanova.

#### **Članak 7.**

Privremenu nesposobnost za rad i privređivanje utvrđuje nadležni liječnik opće medicine na temelju medicinske dokumentacije.

Na ocjenu orivremene nesposobnosti za rad i privređivanje neosiguranih osoba upućuje Ured za rad, zdravstvo i socijalnu skrb uputnicom.

Pravo na zdravstvenu zaštitu za slučaj privremene nesposobnosti utvrđuje se privremeno od jednog do tri mjeseca s mogućnošću produžavanja u toku kalendarske godine.

#### **Članak 8.**

Smatra se da neosigurana osoba iz članka 1. ove Odluke nema neophodna sredstva za uzdržavanje ako joj ukupni prihod ne prelazi 90% minimalne plaće za

Pored zahtjeva za ostvarivanje prava na zdravstvenu zaštitu zdravstveno neosigurana osoba obvezna je priložiti:

- domovnicu ili osobnu iskaznicu na uvid,
- izjavu o zajedničkom kućanstvu.
- uvjerenje Porezne uprave da ne ostvaruje prihode odgovarajuće privredne ili neprivredne djelatnosti,
- uvjerenje da nije u radnom odnosu.

#### **Članak 12.**

U postupku ostvarivanja prava iz ove Odluke primjenjuju se odredbe Zakona o općem upravnom postupku.

Prijavu za osiguranje i druge dokaze uz prijavu podnosi Ured za rad, zdravstvo i socijalnu skrb.

#### **Članak 13.**

Korisnik prava iz ove odluke odnosno njegov zakonski zastupnik dužan je u roku od 15 dana prijaviti ovom Uredu svaku promjenu činjanice koje utječu na gubitak prava.

Županijski Ured za rad, zdravstvo i socijalnu skrb može po službenoj dužnosti obavljati kontrolu promjena okolnosti i činjenica koje utječu na ostvarivanje prava na zdravstvenu zaštitu.

#### **Članak 14.**

Stupanjem na snagu ove Odluke prestaju važiti slijedeće odluke:

- Odluka o zdravstvenoj zaštiti zdravstveno neosiguranih osoba ("Službene novine Općine Labin" br. 3/83),
- Odluka o zdravstvenoj zaštiti zdravstveno neosiguranih osoba ("Službene novine Službeno glasilo Općine: Buje, Buzet, Crikvenica, Čabar, Delnice, Krk, Ogulin, Opatija, Pag, Pazin, Poreč, Rab, Rijeka, Rovinj, Senj i Vrbovsko" br. 29/88).
- Odluka o zdravstvenoj zaštiti osoba koje nisu osigurane ni po kojem drugom osnovu ("Službene novine Općine Pula" br. 3/93),
- Odluka o ostvarivanju prava na zdravstvenu zaštitu

obračunavanje pomoći i naknada u socijalnoj skrbi prema posljednjem podatku objavljenom u "Narodnim Novinama".

#### **Članak 9.**

Neosigurana osoba ostvaruje pravo na zdravstvenu zaštitu ako nema srodnika koji su je prema odredbama Zakona o braku i obiteljskim odnosima obvezni uzdržavati.

Kad takvog srodnika ima ostvaruje zdravstvenu zaštitu ako ukupni prihod srodnika po članu njegova domaćinstva ne prelazi iznos od 90 % minimalne plaće za obračunavanje naknade i pomoći u socijalnoj skrbi.

#### **Članak 10.**

Kod utvrđivanja prihoda članova domaćinstva neosigurane osobe ne uzimaju se u obzir prihodi ostvareni na ime novčane naknade za tjelesno oštećenje, doplatka za pomoć i njegu, doplatka za djecu, krediti učenika i studenata.

#### **Članak 11.**

zdravstveno neosiguranih osoba, Klasa: 503-01/93-01/1 od 6. kolovoza 1993. godine,

- Odluka o ostvarivanju prava na zdravstvenu zaštitu zdravstveno neosiguranih osoba ("Službeni glasnik Općine Poreč" br. 6/92),
- Odluka o ostvarivanju prava na zdravstvenu zaštitu zdravstveno neosiguranih osoba ("Službeni glasnik Općine Buzet" br. 8/92),
- Odluka o ostvarivanju prava na zdravstvenu zaštitu zdravstveno neosiguranih osoba ("Službene novine Općine Pazin" br. 2/93),
- Osim u dijelu koji se odnosi na nadležnost općina sukladno Zakonu o zdravstvenoj zaštiti stanovništva od zaraznih bolesti.

#### **Članak 15.**

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja.  
Klasa: 500-01/95-01/04  
Urbroj: 2163/1-01-95-3  
Pazin, 6. 06. 1995.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

---

176

Na temelju članka 56. stavka 1., članka 57. stavka 5. i članka 62. stavka 1. Pomorskog zakonika ("Narodne novine", br. 17/94. i 74/94) te članka 33. točka 7. Statuta Županije Istarske, Skupština Županije Istarske je na sjednici održanoj 6. 6. 1995. godine donijela

### **ODLUKU**

#### **o koncesijama na pomorskom dobru**

#### **I. OSNOVNE ODREDBE**

#### **Članak 1.**

Ovom odlukom određuje se:



- vremensko razdoblje, način i uvjeti davanja koncesija na pomorskom dobru;
- vrste koncesija glede djelatnosti i sadržaja na pomorskom dobru;
- kriteriji i način određivanja visine naknade za koncesije;
- namjena korištenja sredstava naknade od koncesija izvan lučkog područja;
- ostala pitanja glede koncesija na pomorskom dobru koje daje Skupština Županije Istarske.

#### **Članak 2.**

Županija istarska upravlja, održava i zaštićuje pomorsko dobro na svojem području, na način i pod uvjetima utvrđenim ovom odlukom, Pomorskim zakonikom, drugim zakonima i propisima donijetim II. VREMENSKO RAZDOBLJE, NAČIN I UVJETI DAVANJA KONCESIJA

A) Koncesije do 4. godine, ako ne uključuju izgradnju čvrstih objekata koji se teško uklanjaju

#### **Članak 3.**

Koncesija na razdoblje od 4 godine, ako ne uključuje izgradnju čvrstih objekata koji se teško uklanjaju, daje se na zahtjev.

#### **Članak 6.**

Fizička ili pravna osoba zainteresirana za koncesiju na pomorskom dobru podnosi zahtjev za davanje koncesije.

Zahtjev se podnosi Uredu za pomorstvo.

Zahtjev obvezno sadrži:

1. ime i prezime podnosioca zahtjeva s adresom odnosno sjedište tvrtke;

2. podatke o vrsti djelatnosti, namjeni, lokaciji, postavljanju objekata, potrebnim sredstvima i opremi za realizaciju koncesije te razdoblje za koje se koncesija zahtjeva.

Zahtjevu se obvezno prilaže:

1. dokaz iz sudskog registra iz kojeg je vidljivo da je podnosilac zahtjeva registriran za djelatnost za koju zahtjeva koncesiju;

2. izvadak iz važećih prostornih planova ukoliko tretiraju namjenu pomorskog dobra ili izvadak iz važećih odluka općina ili gradova o namjeni i korištenju okolnog prostora i postavljanju objekata;

3. izvadak iz katastra s utvrđenom granicom i površinom pomorskog dobra i izvadak iz zemljišnih knjiga s oznakom z.k. čestica koje čine pomorsko dobro;

4. idejno rješenje projekta za objekte;

5. suglasnost Lučke kapetanije za sve djelatnosti koje se djelomično ili u cjelosti obavljaju na moru;

6. mišljenje općinskog ili gradskog poglavarstva.

#### **Članak 7.**

Podnosilac zahtjeva dužan je na traženje Ureda za pomorstvo dostaviti i dodatnu dokumentaciju ako se to zahtjeva posebnim propisom.

#### **Članak 8.**

Zahtjev(e) za davanje koncesije razmatra stručno

temeljem zakona.

#### **Članak 3.**

Kao prenijeti posao državne uprave, koncesije na pomorskom dobru daje skupština Županije Istarske (u daljem tekstu: Skupština Županije) na način i pod uvjetima utvrđenim ovom odlukom, Pomorskim zakonikom, drugim zakonima i propisima donijetim temeljem zakona.

#### **Članak 4.**

Prethodni postupak za donošenje odluke o koncesiji kao i pripremu nacrtu ugovora o koncesiji obavlja Ured za pomorstvo Županije Istarske (u daljnjem tekstu: Ured za pomorstvo).

tijelo utvrđeno člankom 63. stavka 3. Pomorskog zakonika.

Nalaz i mišljenje stručnog tijela mora biti utemeljeno na kriterijima utvrđenim člankom 61. stavka 3. i člankom 63. stavka 1. Pomorskog zakonika.

Osim kriterija iz stavka 2. ovog članka, stručno tijelo dužno se pridržavati i sljedećih kriterija:

a) predložena koncesija mora se uklapati u koncept razvoja i zadovoljavanja općeg interesa države, županije i jedinice lokalne samouprave na području gdje se koncesija traži,

b) prednost ima ponuda čiji sadržaj je kompatibilan s već prisutnim sadržajima na pomorskom dobru,

c) prednost ima ponuda za čiji sadržaj je vezana izgradnja infrastrukture od općeg značaja i interesa za općinu odnosno grad,

d) prednost ima ponuda koja nudi bolju ekološku zaštitu i nudi veća jamstva za unosniju upotrebu.

#### **Članak 9.**

Na temelju nalaza i mišljenja stručnog tijela o najpovoljnijem zahtjevu za davanje koncesije, Ured za pomorstvo izrađuje nacrt odluke o davanju koncesije i nacrt ugovora o koncesiji.

Prijedlog akata iz stavka 1. ovog članka utvrđuje Poglavarstvo Županije.

#### **Članak 10.**

Odluku o davanju koncesije donosi Skupština Županije.

Na temelju odluke o davanju koncesije, Župan Istarski (u daljnjem tekstu: Župan) i ovlaštenik koncesije sklapaju ugovor o koncesiji.

B) Koncesije do 4 godine ako uključuju izgradnju čvrstih objekata koji se teško uklanjaju i koncesije od 4-12 godina

#### **Članak 11.**

Koncesija na razdoblje do 4 godine, ako uključuje izgradnju čvrstih objekata koji se teško uklanjaju, kao i koncesija na razdoblje preko 4 godine, ali ne duže od 12 godina, daje se na temelju javnog prikupljanja ponuda.

#### **Članak 12.**

Inicijativu za raspisivanje javnog prikupljanja ponuda daje fizička ili pravna osoba zainteresirana za koncesiju

na pomorskom dobru.

Inicijativu za raspisivanje javnog prikupljanja ponuda Skupština Županije zaključkom će se izjasniti o potrebi objavljivanja javnog prikupljanja ponuda za davanje koncesije, uz prethodno mišljenje općinskog ili gradskog poglavarstva.

1. područje pomorskog dobra koje se daje u koncesiju - opisna lokacija definirana obalnom crtom i / ili površinom akvatorija;

2. namjena i vrstu djelatnosti za koju se daje koncesija u skladu s prostornim planom i ostalim dokumentima prostornog uređenja;

3. početnu visinu naknade za određenu koncesiju;

4. rok na koji se daje koncesija;

5. rok podnošenja ponuda uzimajući u obzir vrijeme potrebno za izradu prijedloga prostornog rješenja, a taj rok određuje stručno tijelo za ocjenu koncesije.

#### **Članak 14.**

Ponude se dostavljaju Uredu za pomorstvo.

Ponudbena dokumentacija obvezno sadrži:

1. podatke o podnosiocu ponude i njegovom prebivalištu odnosno naziv tvrtke sa sjedištem;

2. izvod iz sudskog registra iz kojeg je vidljivo da je podnosilac ponude registriran za djelatnost za koju zahtijeva koncesiju;

3. izvadak iz važećih prostornih planova ukoliko tretiraju namjenu pomorskog dobra ili izvadak iz važećih odluka općina ili gradova o namjeni i korištenju okolnog prostora i postavljanju objekata;

4. izvadak iz katastra s utvrđenom granicom i površinom pomorskog dobra i izvadak iz zemljišnih knjiga s oznakom z.k. čestica koje čine pomorsko dobro;

5. prijedlog prostornog rješenja - skica, idejno rješenje, idejni projekt i sl., te prethodnu studiju utjecaja na okoliš ukoliko nije sastavni dio studije gospodarske opravdanosti;

6. podatke o potrebnim sredstvima i opremi za realizaciju koncesije;

7. visinu naknade koja se nudi;

8. suglasnost Lučke kapetanije za sve djelatnosti koje se djelomično ili u cjelosti obavljaju na moru.

#### **Članak 15.**

Podnosilac ponude dužan je na traženje Ureda za pomorstvo dostaviti i dodatnu dokumentaciju ako se to zahtijeva posebnim propisom.

#### **Članak 16.**

Ponude za davanje koncesije razmatra stručno tijelo utvrđeno člankom 63. stavka 2. Pomorskog zakonika.

Nalaz i mišljenje stručnog tijela mora biti utemeljeno na kriterijima utvrđenim člankom 61. stavka 3. i člankom 63. stavka 1. Pomorskog zakonika.

Osim kriterija iz stavka 2 ovog članka, stručno tijelo dužno se pridržavati i slijedećih kriterija:

a) predložena koncesija mora se uklapati u koncept razvoja i zadovoljavanja općeg interesa države, županije i jedinice lokalne samouprave na području gdje se koncesija traži,

b) prednost ima ponuda čiji sadržaj je kompatibilan s već prisutnim sadržajima na pomorskom dobru,

5. restorani, trgovine, agencije i manji turistički

#### **Članak 13.**

Temeljem zaključka iz članka 12. ove odluke, Ured za pomorstvo objavljuje poziv na podnošenje ponuda. Poziv se objavljuje u "Narodnim novinama", "Službenim novinama Županije Istarske" i u dnevnom tisku.

Poziv na podnošenje ponuda za koncesije iz članka 11. ove odluke obvezno sadrži:

c) prednost ima ponuda za čiji sadržaj je vezana izgradnja infrastrukture od općeg značaja i interesa za općinu odnosno grad,

d) prednost ima ponuda koja nudi bolju ekološku zaštitu i nudi veća jamstva za unosniju upotrebu,

e) visina ponuđene naknade.

#### **Članak 17.**

Na temelju nalaza i mišljenja stručnog tijela o svim ponudama i o najpovoljnijoj ponudi, Ured za pomorstvo dostavlja sve ponude s dokumentacijom i obrazloženjem najpovoljnije Ministarstvu pomorstva, prometa i veza na suglasnost.

#### **Članak 18.**

Nakon dostavljene suglasnosti iz članka 17. ove odluke, Ured za pomorstvo izrađuje nacrt odluke o davanju koncesije i nacrt ugovora o koncesiji.

Prijedlog akata iz stavka 1. ovog članka utvrđuje Poglavarstvo Županije.

#### **Članak 19.**

Odluku o davanju koncesije donosi Skupština Županije.

Na temelju odluke o davanju koncesije Župan i ovlaštenik koncesije sklapaju ugovor o koncesiji.

### **III. VRSTE KONCESIJA GLEDE DJELATNOSTI I SADRŽAJA**

#### **Članak 20.**

Koncesije na pomorskom dobru koje se daju na zahtjev, glede sadržaja u pravilu su slijedeće:

1. kiosci,

2. terase,

3. pokretne radnje i pomične naprave (šandovi, automati, reklamni panoi i sl.),

4. djelatnost iznajmljivanja sandolina, jet-ski, ronjenje i slične športske djelatnosti na moru,

5. brodice i brodovi za prijevoz osoba i druge djelatnosti koje se obavljaju na moru, osim morskog ribolova,

6. plaže, ako ne uključuju izgradnju čvrstih objekata koji se teško uklanjaju.

#### **Članak 21.**

Koncesije na pomorskom dobru koje se daju na temelju javnog prikupljanja ponuda, glede sadržaja u pravilu su slijedeće:

1. plaže u sklopu turističkih naselja i kampova;

2. javne plaže i kupališta;

3. male športske lučice;

4. športski tereni, bazeni, akvagani;

ugostiteljski objekti;

6. objekti i površine za održavanje i uređenje plovila;
7. radionice, skladišta, spremišta, benzinske stanice;
8. uzgoj riba i drugih morskih organizama.

#### IV. KRITERIJI I NAČIN ODREĐIVANJA VISINE NAKNADE ZA KONCESIJE

##### Članak 22.

Određivanje visine naknade za koncesije na pomorskom dobru temelji se na sljedećim kriterijima:

1. podjela područja gradova i općina na zone pomorskog dobra,
2. iznos naknade za uporabu javnih površina utvrđen odlukama općina i gradova,
3. koeficijent sadržaja utvrđeni u članku 26. ove odluke.

##### Članak 23.

Pomorsko dobro na području Županije Istarske dijeli se na dvije zone - I. zonu i II. zonu.

I. zona obuhvaća pomorsko dobro na području:

- gradova: Labin, Poreč, Pula i Rovinj;
- općina: Bale, Brtonigla, Ližnjan, Marčana, Medulin, Novigrad, Umag, Vodnjan i Vrsar.

II. zona obuhvaća pomorsko dobro na području općina: Barban, Kanfanar, Kršan, Raša i Sveti Lovreč.

##### Članak 24.

Za sadržaje na pomorskom dobru za koje postoji ekvivalent u odlukama gradova i općina o upotrebi javnih površina, iznos naknade za koncesiju ne može biti niži od najviše zbirne naknade (zakup+porez) za iste ili slične sadržaje na najbližim javnim površinama.

Za sadržaje na pomorskom dobru za koje ne postoji ekvivalent u odlukama gradova i općina o uporabi javnih površina, iznos naknade za koncesiju ne može biti niži od 10% vrijednosti najviše naknade za uporabu terasa na najbližim javnim površinama.

##### Članak 25.

Koeficijenti sadržaja koncesija na pomorskom dobru utvrđuju se ovisno o zonama pomorskog dobra, vrstama sadržaja odnosno objekata, intenzitetu korištenja, ograničavanju opće upotrebe pomorskog dobra, stupnju ugroženosti i zaštite pomorskog dobra te potrebi stimuliranja određenih djelatnosti i sadržaja u zonama pomorskog dobra.

##### Članak 26.

Koeficijenti sadržaja koncesija u zonama pomorskog dobra utvrđuju se u sljedećim vrijednostima:

| VRSTA SADRŽAJA NA POMORSKOM DOBRU  | KOEFIKIJENT SADRŽAJA |          |
|--|----------------------|----------|
|  | I. ZONA              | II. ZONA |
| restorani, trgovine, agencije i dr. čvrsti objekti; ograđeni prostori  | 1,0-2,0              | 1,0-1,5  |
| kiosci, terase, pokretne radnje i pomične naprave  | 1,0-1,5              | 1,0-1,2  |
| izgrađena obala (mol, pristanište, spust u more); održavanje i uređenje plovila; radionice, skladišta, spremišta | 0,5-0,8              | 0,2-0,5  |
| plaže, kupališta, športski tereni, bazeni, akvagani  | 0,1-0,5              | 0,1-0,3  |

##### Članak 27.

Visina naknade za koncesiju utvrđuje se prema sljedećim obračunskim jedinicama:

a) m<sup>2</sup> - za koncesije kod kojih se može primijeniti kriterij zauzete površine pomorskog dobra (čvrsti objekti, kiosci, terase, ograđeni prostori, izgrađena obala, plaže, dio morske površine za uzgoj riba i dr. morskih

Iznos naknade za koncesiju je umnožak osnovnog iznosa naknade iz članka 24., koeficijenta sadržaja iz članka 26. ove odluke i površine pomorskog dobra.

Naknada za koncesiju obračunava se u godišnjem iznosu u kunama.

##### Članak 29.

Naknada za koncesije iz članka 20. stavka 1 točka 4. i 5. ove odluke (športske i ostale djelatnosti na moru) utvrđuje se u godišnjem paušalnom iznosu od:

- 10% do 20% srednje vrijednosti opreme (za koncesije u I. zoni pomorskog dobra);
- 5% do 15% srednje vrijednosti opreme (za

organizama i sl.);

b) % od srednje vrijednosti opreme i broj registriranih putnika

- za koncesije gdje nije moguće primijeniti kriterij zauzete površine u m<sup>2</sup> (športske i ostale djelatnosti na moru).

##### Članak 28.

koncesije u II. zoni pomorskog dobra);

- 60,00 do 90,00 kn po registriranom putniku (prijevoz osoba brodovima i brodicama)

##### Članak 30.

Naknada za koncesiju za obavljanje djelatnosti uzgoja riba i drugih morskih organizama ne može biti manja od 2,00 kn po m<sup>2</sup>/godišnje zauzete morske površine.

##### Članak 31.

Prijedlog iznosa godišnje naknade za koncesije na pomorskom dobru utvrđuje Poglavarstvo Županije na

prijedlog stručnih tijela za ocjenu koncesija.

## V. NAMJENA KORIŠTENJA SREDSTAVA NAKNADE OD KONCESIJA

### Članak 32.

Sredstva naknade od koncesija koje su utvrđene ovom odlukom, koriste se isključivo za:

1. održavanje, upravljanje, zaštitu i unapređenje pomorskog dobra;
2. održavanje i popravak malih luka;
3. postavljanje i održavanje uređaja za sigurnost plovidbe u malim lukama;
4. pokriće troškova otklanjanja opasnosti i štetnih posljedica uslijed onečišćenja;
5. nabavku uređaja i opreme za službu sprečavanja i onečišćenja mora;
6. izradu znanstvenih i stručnih projekata u cilju očuvanja morskog okoliša i bogatstva mora.

### Članak 33.

Sredstva naknade od koncesija prihod su proračuna Županije Istarske, a koriste se isključivo za namjene predviđene u članku 32. ove odluke.

Skupština Županije će posebnom odlukom utvrditi kriterije i način korištenja sredstava naknade od koncesija.

## VI. DAVANJE KONCESIJA POSTOJEĆIM KORISNICIMA

### Članak 34.

Postupak davanja koncesija na pomorskom dobru postojećim korisnicima provodi se sukladno članku 1039. Pomorskog zakonika.

### Članak 35.

Odluka i / ili ugovor o korištenju pomorskog dobra zamijenit će se odlukom o davanju koncesije i ugovorom o koncesiji pod slijedećim uvjetima:

1. da rok trajanja odluke i / ili ugovora o korištenju pomorskog dobra nije istekao;
2. da je odlukom i / ili ugovorom o korištenju Na temelju odluke o davanju koncesije iz stavka 3. ovog članka, Župan i ovlaštenik koncesije sklapaju ugovor o koncesiji.

## VII. PRIJELAZNE I ZAVRŠNE ODREDBE

### Članak 40.

Dijelovi pomorskog dobra izvan lučkog područja koji nisu obuhvaćeni člankom 20. i 21. ove odluke, mogu se ustupiti jedinici lokalne samouprave na održavanje i zaštitu, bez naknade.

### Članak 41.

Posebnu odluku o kriterijima i načinu korištenja sredstava naknade od koncesija iz članka 33. stavka 2. ove odluke, te o korištenju sredstava iz članka 57. stavka 1. točka 2., 3., 4. i 7. Pomorskog zakonika donijet će Skupština Županije u roku od 30 dana od dana stupanja na snagu ove odluke, a na prijedlog Poglavarstva Županije.

pomorskog dobra utvrđen iznos naknade za korištenje pomorskog dobra.

U slučaju ispunjavanja uvjeta iz stavka 1. ovog članka koncesija na pomorskom dobru dati će se do isteka roka i u iznosu (revaloriziranom u kn/m<sup>2</sup> ili duž. metar) utvrđenom odlukom i / ili ugovorom o korištenju pomorskog dobra.

### Članak 36.

U slučaju kad je odlukom i / ili ugovorom o korištenju pomorskog dobra utvrđen rok trajanja, a iznos naknade za korištenje pomorskog dobra nije utvrđen, koncesija na pomorskom dobru dat će se do isteka roka trajanja, a iznos naknade za koncesiju utvrdit će se sukladno odredbama ove odluke.

### Članak 37.

U slučaju kad je odlukom i / ili ugovorom o korištenju pomorskog dobra utvrđeni rok trajanja istekao, koncesija će se dati na rok do 31. 12. 1996. godine, a visina naknade za koncesiju utvrdit će se sukladno odredbama ove odluke.

### Članak 38.

U slučaju da korisnik pomorskog dobra ne posjeduje odluku i / ili ugovor o korištenju pomorskog dobra, ali drugim valjanim pravnim osnovom dokazuje svoje pravo korištenja pomorskog dobra, dužan je podnijeti zahtjev za davanje koncesije, s time da će se koncesija dati do 31. 12. 1996. godine, a visina naknade utvrdit će se sukladno odredbama ove odluke.

### Članak 39.

Prethodni postupak za donošenje odluke o davanju koncesije postojećem korisniku provodi Ured za pomorstvo.

Prije izrade nacrtu odluke o davanju koncesije postojećem korisniku, Ured za pomorstvo zatražit će od poglavarstva općine ili grada na području kojih korisnik koristi pomorsko dobro, očitovanje o dosadašnjem načinu korištenja pomorskog dobra.

Odluku o davanju koncesije donosi Skupština Županije na prijedlog Poglavarstva Županije.

Nacrt prijedloga odluke iz stavka 1. ovog članka izradit će Županijski odjel za promet, pomorstvo i veze.

### Članak 42.

Stupanjem na snagu ove odluke prestaju važiti:

1. Odluka Skupštine Županije o davanju ovlaštenja za ubiranje naknade za korištenje pomorskog dobra (Klasa: 342-01/93-01/02 od 30. 12. 1993. - "Službene novine Županije Istarske", br. 2/95) i
2. Odluka Skupštine Županije o preuzimanju odluka dosadašnjih općina na području Županije Istarske u oblasti pomorstva (Klasa: 342-01/93-01/03 od 30. 12. 1993. - "Službene novine županije Istarske", br. 2/95).

### Članak 43.

Ova odluka stupa na snagu osmog dana od dana objave u "Službenim novinama Županije Istarske".

Klasa: 023-01/95-01/09

Urbroj: 2163/1-01-95-22

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

---

**177**

Na temelju članka 61. stavak 1. Pomorskog zakonika ("Narodne novine", br. 17/94 i 74/94) Skupština Županije Istarske je na sjednici održanoj 6. 6. 1995. godine donijela

## **ODLUKU o davanju koncesija za obavljanje djelatnosti na moru**

### **Članak 1.**

Skupština Županije Istarske (u daljnjem tekstu: davatelj koncesije) daje koncesije za obavljanje djelatnosti na moru tijekom 1995. godine, i to:

1. iznajmljivanje sandolina, daski za jedrenje, vodenih bicikala, jet-ski i drugih plovila i opreme;
2. prijevoz osoba brodovima i brodicama.

### **Članak 2.**

Koncesije za obavljanje djelatnosti iz članka 1. ove Odluke daju se fizičkim i pravnim osobama (u daljnjem tekstu: ovlaštenici) koje su Županijskom Uredu za pomorstvo podnijele zahtjev za davanje koncesije i priložile slijedeću dokumentaciju:

- podatke o vrsti djelatnosti i lokaciji, te vrsti i vrijednosti plovila i opreme za obavljanje djelatnosti;
- rješenje Lučke kapetanije Pula glede uvjeta i načina obavljanja djelatnosti sa stanovišta sigurnosti plovidbe.
- iznajmljivanje vodenih bicikala i pedalina na lokaciji "Ambrela" - Punta Verudela (Grad Pula) uz naknadu u iznosu od 4.680,00 kn;
- iznajmljivanje pedalina na lokaciji Gortanova uvala (Grad Pula) uz naknadu u iznosu od 2.880,00 kn;
- iznajmljivanje pedalina na lokaciji "Zlatne stijene" (Grad Pula) uz naknadu u iznosu od 2.880,00 kn;
- prijevoz osoba motornim brodom sa lokacije Punta Verudela (Grad Pula) uz naknadu u iznosu od 1.800,00 kn;

4. Josip Flah iz Pule, B. Adžije 4, za obavljanje djelatnosti:

- prijevoz motornim brodom sa lokacije ispred hotela "Belvedere" i "Mutila" (Općina Medulin) uz naknadu u iznosu od 4.200,00 kn;
- iznajmljivanje pedalina na lokaciji "Belvedere" i "Mutila" (Općina Medulin) i Barbariga (Općina Vodnjan) uz naknadu u iznosu od 9.000 kn;

5. Dušan Šuput iz Pule, Giardini 20/a, za obavljanje djelatnosti prijevoza osoba motornim brodom sa lokacija "Stoja" i "Verudela" (Grad Pula), Premantura i Medulin, uz naknadu u iznosu od 2.400,00 kn;

6. Vladimir Tomaš iz Pule, Španskih boraca 19, za obavljanje djelatnosti prijevoza osoba s dva motorna broda - priobalna plovidba zapadnom i istočnom obalom Istre, uz naknadu u iznosu od 12.060,00 kn;

### **Članak 3.**

Naknada za koncesije iz članka 1. ove Odluke utvrđuje se u paušalnom iznosu od:

- 10% srednje vrijednosti opreme i plovila;
- 60,00 kn po registriranom putniku za obavljanje djelatnosti prijevoza osoba.

### **Članak 4.**

Na temelju zahtjeva za davanje koncesije i priložene dokumentacije iz članka 2. ove Odluke, mišljenja Stručnog tijela za ocjenu koncesija (osnovanog rješenjem Župana Istarskog; Klasa: 023-01/94-01/101 od 21. 11. 1994. godine), a na prijedlog Županijskog Poglavarstva, DAVATELJ KONCESIJE daje koncesije za obavljanje djelatnosti na moru slijedećim OVLAŠTENICIMA:

1. Jovica Šuput iz Pule, Jeretova 53, za obavljanje djelatnosti:

- iznajmljivanje pedalina na lokaciji gradsko kupalište "Zelenika" (Grad Pula) uz naknadu u iznosu od 1.000,00 kn;
- iznajmljivanje pedalina na lokaciji "Valsaline" - plaža (Grad Pula) uz naknadu u iznosu od 1.000,00 kn;

2. "MLAKA ŠPORT" d.o.o. iz Velike Mlake, Karla Weingärtnera 24, za obavljanje djelatnosti skijanja na vodi, vožnja tubom, bananom i padobranom na lokaciji TN "Zlatne stijene" i hotel "Brioni" (Grad Pula) uz naknadu u iznosu od 6.620,00 kn;

3. "SIRENA" Valbandon, vl. Flavio Koronika iz Valbandona, Ulika 4, za obavljanje djelatnosti:

7. Dragan Metikoš, iz Pule, Ivana rabara 2, za obavljanje djelatnosti:

- prijevoz osoba motornim brodom sa lokacije Punta Verudela (Grad Pula) uz naknadu u iznosu od 1.200,00 kn;
- iznajmljivanje pedalina na lokaciji Pješćana uvala - plaža (Grad Pula) uz naknadu u iznosu od 1.000,00 kn;

8. Gastone Zukerić, iz Rovinja, Grisia 24, za obavljanje djelatnosti:

- iznajmljivanje brodica, pedalina i sandolina na lokaciji TN "Veštar" - lučica (Grad Rovinj) uz naknadu u iznosu od 2.380,00 kn;
- iznajmljivanje brodica, pedalina i sandolina na lokaciji otok Katarina (Grad Rovinj) uz naknadu u iznosu od 900,00 kn;

9. Ivica Vuljan, iz Rovinja, Švalba 33, za obavljanje djelatnosti iznajmljivanje brodica, sandolina, pedalina i daski za jedrenje na lokaciji TN "Vilas Rubin" - lučica (Grad Rovinj) uz naknadu u iznosu od 3.200,00 kn;

10. Stevan Nikolić, iz Rovinja, Zdenac 8, za obavljanje djelatnosti iznajmljivanja brodica, pedalina i sandolina na lokaciji Crveni otok - lučica (Grad Rovinj) uz naknadu u iznosu od 1.470,00 kn;

11. "HAPPY SAIL" d.o.o. iz Rovinja za obavljanje djelatnosti iznajmljivanja jedrilica i daski za jedrenje na lokaciji SC Crveni otok (Grad Rovinj) uz naknadu u iznosu od 3.380,00 kn;

12. Milan Sošić, iz Rovinja, Driovier 28, za obavljanje djelatnosti iznajmljivanja brodica, pedalina i sandolina u uvali "Lone" (Grad Rovinj) uz naknadu u iznosu od 3.280,00 kn;

13. Davor Pamić, iz Rovinja, Vijenac B. Lorenzetto 8, za obavljanje djelatnosti iznajmljivanja brodica i pedalina na lokaciji TN "Škaraba" - lučica (Grad Rovinj) uz naknadu u iznosu od 720,00 kn;

14. "JADRANSKI DELFIN" d.o.o., iz Zagreba, Josipa Anića 16, za obavljanje djelatnosti iznajmljivanja jet-ski i glisera na lokaciji ispred hotela "Pical", "Laguna" i SC "Galeb" (Grad Poreč) uz naknadu u iznosu od 33.520,00 kn;

15. RIVIERA BORIK d.o.o., iz Poreča, za obavljanje djelatnosti iznajmljivanja brodica, sandolina, pedalina i  
- iznajmljivanje brodica, pedalina i sandolina na lokaciji PC "Fjord" - Limski zaljev (Općina Sv. Lovreč) uz naknadu u iznosu od 3.200,00 kn;

19. "GRAND KOMERC" d.o.o., iz Varaždina, Aleja 8. maja bb., za obavljanje djelatnosti:

- iznajmljivanje jet-ski na lokaciji uvala "Molindrio" (Grad Poreč) uz naknadu u iznosu od 4.160,00 kn;

- iznajmljivanje jet-ski na lokaciji ispred SC hotela "Pical" (Grad Poreč) uz naknadu u iznosu od 4.160,00 kn;

20. Dragan Uzelac, iz Umaga, Istarska 13, za obavljanje djelatnosti iznajmljivanja plovila, vožnja padobranom i ronjenje na lokaciji uvala "Katavra" - Katoro (Općina Umag) uz naknadu u iznosu od 8.370,00 kn;

21. "SEA WORLD" s.p.o. iz Umaga, Soši bb, za obavljanje djelatnosti iznajmljivanja brodica, sandolina i daski za jedrenje na lokaciji SC "Kanegra" (Općina Umag) uz naknadu u iznosu od 15.770,00 kn;

22. Boris Buršić "Šport Punta" iz Umaga, Punta bb, za obavljanje djelatnosti iznajmljivanja brodica, sandolina i vodenih bicikala na lokaciji SC "Sipar" i "Punta" (Općina Umag) uz naknadu u iznosu od 5.690,00 kn;

23. Mirko Jurišević iz Brtonigle, Radini 3/a, za obavljanje djelatnosti iznajmljivanja brodica, sandolina, vodenih bicikala i daski za jedrenje na lokaciji SC "Ladin Gaj" (Općina Umag) uz naknadu u iznosu od 5.200,00 kn;

24. Dragan Crnokrak iz Zadra, Stadionska 72, za obavljanje djelatnosti skijanje na vodi, vožnja tubom i padobranom na lokaciji Punta Verudela (Grad Pula) uz naknadu u iznosu od 12.240,00 kn;

daski za jedrenje na lokaciji "Šport Borik" (Grad Poreč) uz naknadu u iznosu od 8.420,00 kn;

16. "RIVIERA BRULO" d.o.o. iz Poreča, za obavljanje djelatnosti iznajmljivanja brodica, pedalina, sandolina i daski za jedrenje na lokaciji SC "Jerdo" - Brulo (Grad Poreč) uz naknadu u iznosu od 4.980,00 kn;

17. "RIVIERA LANTERNA" d.o.o. iz Poreča, za obavljanje djelatnosti iznajmljivanja brodica, jedrilica, vodenih bicikala, sandolina i daski za jedrenje na lokaciji "Šport Lanterna", SC "Sidro", SC "Solaris" i SC "Valete" (Grad Poreč) uz naknadu u iznosu od 49.820,00 kn;

18. "RIVIERA VRSAR" d.o.o., iz Vrsara, za obavljanje djelatnosti;

- iznajmljivanje brodica, pedalina i sandolina na lokaciji PC "Turist" - Vrsar (Općina Vrsar) uz naknadu u iznosu 2.600,00 kn;

- iznajmljivanje brodica, pedalina i sandolina na lokaciji PC "Istra" - Funtana (Općina Vrsar) uz naknadu u iznosu od 2.600,00 kn;

25. "ANITA" d.d. iz Vrsara, za obavljanje djelatnosti:  
- iznajmljivanje brodica i vodenih bicikala na lokaciji SC "Petalon" (Općina Vrsar) uz naknadu u iznosu od 5.550,00 kn;

- iznajmljivanje brodica, jedrilica i daski za jedrenje na lokaciji SC "Koversada-Lim" (Općina Vrsar) uz naknadu u iznosu od 9.900,00 kn;

- iznajmljivanje vodenih bicikala i daski za jedrenje na lokaciji AC, SC "Valkanela" (Općina Vrsar) uz naknadu u iznosu od 2.950,00 kn;

- iznajmljivanje brodica i jedrilica na lokaciji AC "Valkanela-Marina" (Općina Vrsar) uz naknadu u iznosu od 5.870,00 kn;

- iznajmljivanje brodica, jedrilica, vodenih bicikli i daski za jedrenje SC "Funtana" (Općina vrsar) uz naknadu u iznosu od 9.710,00 kn;

- iznajmljivanje brodica, jedrilica, vodenih bicikala i daski za jedrenje na lokaciji SC "Anita" (Općina Vrsar) uz naknadu u iznosu od 13.330,00 kn;

26. "LAGUNA-POREČ" d.d. iz Poreča, za obavljanje djelatnosti i iznajmljivanja glisera, brodica, jedrilica, vodenih bicikala i sandolina na lokacijama SC "Delfin" II, "Lotosi", "Villa Romana", "Galeb", "Plava laguna" (servisna radiona) "Mediteran" i "Plava Laguna" (Grad Poreč) uz naknadu u ukupnom iznosu od 95.380,00 kn;

27. "AWA" P.O. iz Pule, Pješćana uvala 10/11 vl. Edi Gobo za obavljanje djelatnosti:

- iznajmljivanje brodica, glisera, vodenih bicikala, jet-ski, jedrilica i daski za jedrenje na lokaciji Uvala Bijelica-plaža ispred hotela "Mutila" (Općina Medulin) uz naknadu u iznosu od 11.770,00 kn;

- iznajmljivanje brodica, vodenih bicikala i daski za jedrenje na lokaciji AC "Medulin-Skrape" uz naknadu u iznosu od 2.160,00 kn;

28. "SINK DIVE" d.o.o. iz Rijeke, S. Vukelića 17, za obavljanje djelatnosti vožnja padobranom na lokaciji TN "Katoro" (Općina Umag) uz naknadu u iznosu od

5.400,00 kn;

29. Bonazza Dinko iz Pule, Kamenjak 7, za obavljanje djelatnosti skijanja na vodi, vožnja tubom, bananom i padobranom, na lokaciji ispred hotela "Brioni" - TN Verudela (Grad Pula) uz naknadu u iznosu od 3.970,00 kn.

#### Članak 5.

Koncesija iz članka 4. ove Odluke daje se isključivo OVLAŠTENIKU.

Ovlaštenik nema pravo ni u cijelosti niti djelomično prenijeti koncesiju na treće osobe, osim u slučaju

Ovlaštenik je dužan za vrijeme trajanja koncesije održavati i štiti pomorsko dobro koje je ovom Odlukom dobio u koncesiju, te ne smije poduzimati nikakve druge radnje na istom osim onih koje su mu dopuštene ovom Odlukom.

#### Članak 8.

Ovlaštenik je dužan davatelju koncesije platiti iznos naknade za koncesiju utvrđen u članku 4. ove Odluke u roku od 8 (osam) dana od dana sklapanja Ugovora o koncesiji.

Naknada za koncesiju uplaćuje se na žiro-račun Proračuna Županije Istarske broj 33700-630-219 s pozivom na broj 7331 (sredstva od koncesija).

#### Članak 9.

Ovlašćuje se Župan Istarski da u roku od 30 (trideset) dana od dana donošenja ove odluke sklopi s ovlaštenikom iz članka 4. ove Odluke Ugovor o koncesiji u skladu s odredbama ove Odluke.

Sastavni dio Ugovora o koncesiji je rješenje Lučke kapetanije Pula glede uvjeta i načina obavljanja djelatnosti sa stanovišta sigurnosti plovidbe.

#### Članak 10.

Ako ovlaštenik ne potpiše Ugovor o koncesiji iz članka 9. ove Odluke gubi sva prava određena ovom Odlukom.

#### Članak 11.

Pravo nadzora nad primjenom ove Odluke i Ugovora o koncesiji ima Ministarstvo pomorstva, prometa i veza ili od njega ovlašteno tijelo državne uprave na području Županije Istarske.

#### Članak 12.

Svi eventualni sporovi između davatelja koncesije i ovlaštenika nastali zbog neispunjenja obveza ili prekoračenja ovlasti utvrđenih ovom Odlukom pokušat će se riješiti sporazumno. U slučaju nesuglasja stranaka spor će rješavati ministarstvo pomorstva, prometa i veza sukladno članku 72. Pomorskog zakonika.

#### Članak 13.

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja.

Klasa: 023-01/95-01/18  
Urbroj: 2163/1-01-94-4  
Pazin, 6.6. 1995.

izričitog odobrenja DAVATELJA KONCESIJE.

#### Članak 6.

Koncesije za obavljanje djelatnosti na moru iz članka 4. ove Odluke daju se na razdoblje od 4 (četiri) mjeseca računajući od dana sklapanja Ugovora o koncesiji.

Ovlaštenik mora po prestanku koncesije pomorsko dobro navedeno u članku 4. ove Odluke vratiti u prvobitno stanje u roku od 8 (osam) dana od dana prestanka trajanja koncesije.

#### Članak 7.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKJE  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin

178

Na osnovi članka 3. stavak 4. Zakona o zaštiti od požara ("Narodne novine RH" broj 58/93), članka 51. Zakona o šumama ("Narodne novine RH" broj 52/90, 5791, 9/91, 61/91, 26/93 i 76/93), članka 11. Zakona o poljoprivrednom zemljištu ("Narodne novine RH" broj 54/94 i 65/94), te članka 33. stavak 1. točka 2. Statuta Županije Istarske ("Službene novine Županije Istarske" broj 3/95, Skupština Županije Istarske, na sjednici održanoj dana 21. srpnja 1995. godine donijela je

### ODLUKU

#### o uvjetima loženja vatre na otvorenom prostoru

#### Članak 1.

Ovom Odlukom utvrđuju se mjere za spriječavanje pojava požara i njegovog širenja na otvorenom prostoru.

#### Članak 2.

Loženjem vatre na otvorenom prostoru smatra se loženje vatre izvan zatvorenih, odnosno pokrivenih prostorija s osiguranim ložištem kao što je:

- spaljivanje smeća i otpadaka, strništa žitarica, suhe trave, gustog šumskog raslinja (šiblja), stabljika kukuruzišta, otpadnih grana i lišća nastalih pri sječi stabala.

- improvizirana ložišta krečana i roštilja, koji se koriste na mjestima koja nisu određena za tu svrhu od strane pravne osobe koja gospodari šumom, odnosno, od strane tijela jedinice lokalne samouprave nadležnog za poslove šumarstva glede šuma i prostora kojima ne gospodari pravna osoba.

Otvorenim prostorom smatra se šumsko i poljoprivredno zemljište kojim gospodare pravne osobe i koje je u vlasništvu građana, a nalazi se izvan granica građevinskog područja gradova i naselja, te poljoprivredno i šumsko zemljište unutar granica

građevinskog područja gradova i naselja, a koje se koristi kao šumsko ili poljoprivredno zemljište.

Nadležnim tijelom državne uprave smatra se Ministarstvo unutarnjih poslova - Policijska uprava Istarska - Odsjek za vatrogastvo.

U razdoblju od 1. lipnja do 31. listopada, te u razdobljima kada je na području Županije Istarske proglašena povećana, velika i vrlo velika opasnost od šumskih požara, nadležno tijelo državne uprave neće izdavati odobrenja iz stavka 1. ovog članka.

Nadležna tijela državne uprave odobrit će loženje vatre na otvorenom prostoru u razdobljima kada je proglašena vrlo mala, mala ili umjerena opasnost od šumskih požara, te naložiti mjere i postupke koje je tražitelj odobrenja dužan poduzeti u cilju spriječavanja nastanka i širenja požara, te odrediti rok važenja odobrenja, u kojem se ima izvršiti namjeravano loženje vatre.

Izuzetno, u vremenskom razdoblju navedenom u stavku 2. ovog članka, nadležno tijelo državne uprave odobrit će loženje vatre na otvorenom prostoru u naseljenim mjestima, ako utvrdi da tražitelj odobrenja može osigurati određene mjere za osiguranje loženja vatre na otvorenom prostoru, te odrediti rok od 48 sati za izvršenje namjeravanog loženja vatre.

#### **Članak 4.**

Nadzor nad provođenjem odredbi ove Odluke obavlja Poljoprivredna inspekcija, inspekcija zaštite od požara i šumarski inspektor.

U obavljanju nadzora inspeksijskim upravnim tijelima pomažu djelatnici Ministarstva unutrašnjih poslova, djelatnici javnog poduzeća koje gospodari šumama i članovi dobrovoljnih vatrogasnih društava, prikupljanjem podataka o poredama odredbi ove Odluke i identitetu osoba koje su poreda izvršile.

#### **Članak 5.**

Osobe koje nepridržavanjem odredbi ove Odluke izazovu požar, nadoknadit će troškove intervencije gašenja nastalog požara Županiji Istarskoj, prema iskazu troškova sačinjenom od nadležnog tijela državne uprave.

#### **Članak 6.**

Novčanom kaznom u iznosu od 500,00 do 2.000,00 Kn kaznit će se pravna osoba za prekršaj ako:

- loži vatru na otvorenom prostoru bez odobrenja nadležnog tijela državne uprave,
- loži vatru na otvorenom prostoru protivno odobrenju nadležnog tijela državne uprave, glede naloženih mjera i uvjeta koje je isti bio dužan osigurati, te vremena određenim istim odobrenjem.

Za prekršaj iz stavka 1. ovog članka kaznit će se fizička osoba narečenom kaznom u iznosu od 100,00 do 500,00 Kn.

#### **Članak 7.**

Ova Odluka stupa na snagu osmog dana od objave u "Službenim novinama Županije Istarske".

#### **Članak 3.**

Zabranjeno je, bez posebnog odobrenja nadležnog upravnog tijela državne uprave, loženje vatre, kao i prilaženje vatrom na otvorenom prostoru.

SKUPŠTINA ŽUPANIJE ISTARSKÉ  
Predsjednik Skupštine Županije Istarske  
Damir Kajin